

## Cuba está dispuesta a enviar soldados al Vietnam

### Ayudará al Viet Cong en su lucha contra la «bárbara acción norteamericana»

LA HABANA, 11.—Cuba sigue dispuesta a enviar soldados a Vietnam del Sur para

ayudar al Viet Cong en su lucha contra la «bárbara acción norteamericana», se dice en

un comunicado del Ministerio de Asuntos Exteriores cubano. El documento reitera el ya expresado deseo de ofrecer la máxima ayuda posible a los comunistas vietnamitas.

### D. José Luis de Arrese mejora notablemente

SAN SEBASTIAN, 11. — En la Clínica de la Cruz Roja, donde se encuentra hospitalizado el señor Arrese, ha sido facilitado el siguiente parte médico, firmado por los doctores Arrazola, Díaz González y Eguiguren:

«El excelentísimo señor don José Luis de Arrese ha mejorado notablemente en los últimos 24 horas. La recuperación de movimientos voluntarios continúa progresando satisfactoriamente. Su estado actual de no presentarse complicaciones, promete un pronóstico optimista. Se ha iniciado la alimentación.»

El comunicado del Ministerio de Asuntos Exteriores cubano. El documento reitera el ya expresado deseo de ofrecer la máxima ayuda posible a los comunistas vietnamitas.

SAIGON, 11.—Una columna survietnamita, que se extiende sobre casi cinco kilómetros, apoyada por carros de combate y aviones norteamericanos, acude en socorro del campamento de fuerzas especiales norteamericanas, que se encuentra sitiado, en un lugar en el que puede producirse una de las más grandes batallas de la guerra de Vietnam.

### 250 GUERRILLEROS MUERTOS

PLEIKU, 11.—Cielo despejado y fuerzas aéreas han venido en ayuda de una columna de socorro que se hallaba rodeada a unos ocho kilómetros de Duc Co, en la meseta central, y 250 guerrilleros resultaron muertos en el campo de batalla.

### INTERVENCIÓN DE LAS TROPAS AUSTRALIANAS

SAIGON, 11. — Un avión norteamericano F-105 "Thunderchief" ha sido derribado sobre el Vietnam del Norte, pero el piloto ha sido rescatado en el mar.

En otro sector, las fuerzas del Viet Cong lanzaron ataques con morteros contra las posiciones de los "marines" norteamericanos cerca de la gran base aérea de Da Nang. De fuente oficial se dice que produjeron bajas entre los soldados estadounidenses de un batallón blindado de la Infantería de Marina.

En la zona Sur, las tropas australianas han ocupado 10 grandes poblados del Viet Cong.

Esta información es la primera noticia facilitada sobre la operación de limpieza, que ha durado cinco días y constituye la primera llevada a cabo en dicho reducto comunista por fuerzas exclusivamente australianas.

### 449 AVIONES NOROCCIDENTALES

HONG-KONG, 11.—El presidente Ho Chi Minh ha firmado en una manifestación anti-americana que en Vietnam del Norte han sido derribados ya 449 aviones norteamericanos y muchos pilotos capturados.

La agencia Nueva China informa que el doctor Ho, el sábado pasado, declaró que los ataques norteamericanos habían fallado en su intento de intimidar al Vietnam del Norte.

### En Burgos

## Continúan las sesiones de la Semana Misionológica

BURGOS, 11. — Han continuado hoy las sesiones de la Semana Misionológica, iniciándose la jornada con una meditación del Padre Vicente García de Castro, de la Procura de Madrid.

Las conferencias para sacerdotes corrieron a cargo del Padre Luis Gómez Acebo, S. J., director del C. N. Matrimonios, quien habló del "Sentido misionero de la liturgia en el matrimonio", y del Padre Marcelino Llamara, también de la Orden de Predicadores y maestro en Sagrada Teología en Valencia.

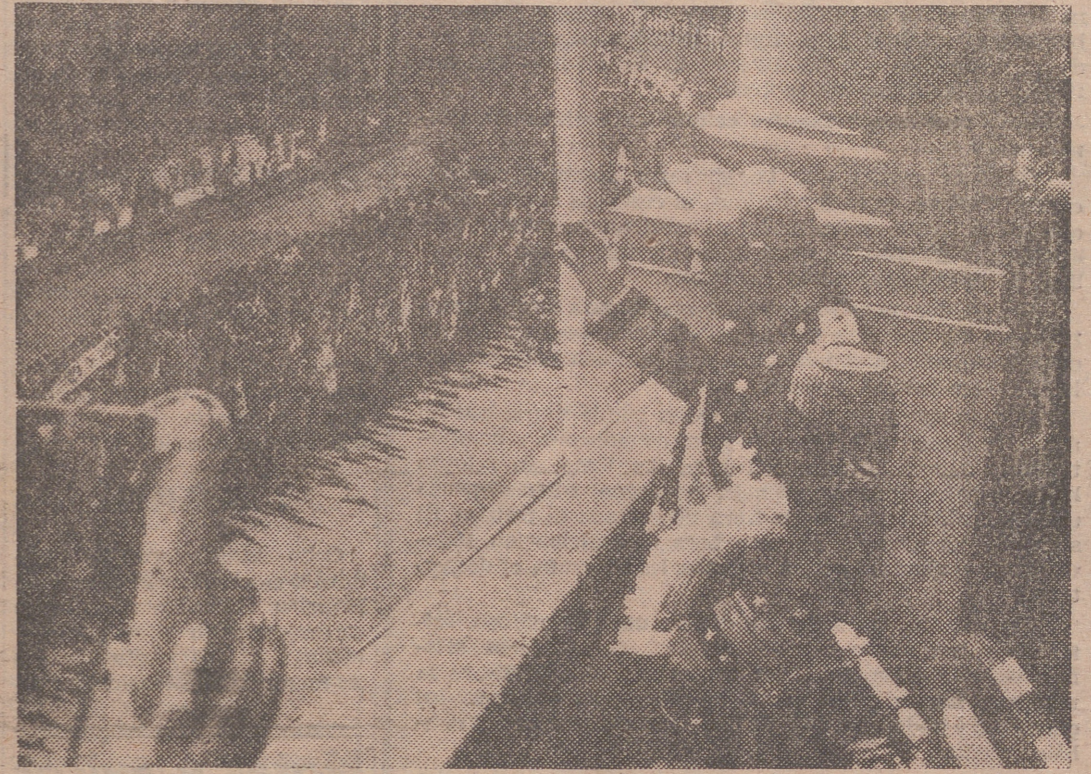
Con el tema "Diócesis y misión", pronunció una conferencia para seminaristas el Padre Ganin.

Las conferencias para religiosos estuvieron a cargo de una señorita de la institución Teresiana, que trató el tema "Cómo enseñar misionalmente la religión", y sor María Patrocinio, misionera de María, quien disertó acerca del tema "Cómo utilizar eficazmente las revistas misionales".

### Llegada de ministros a La Coruña

LA CORUNA, 11.—Los ministros de Obras Públicas, Vivienda, Hacienda, subsecretario de la Presidencia, secretario general del Movimiento y sin cartera, y comisario general del Plan de Desarrollo, han llegado a esta ciudad, siendo cumplimentados por las autoridades

## El presidente portugués, aclamado



Desde el balcón principal del Palacio de Sao Benito, Portugal, almirante Americo Thomas, saluda a la multitud motivo de la toma de posesión de su segundo mandato pre

de Lisboa, el presidente de reunión para aclamarle con sidencial. — (Foto Fiel).

## Los parlamentarios británicos son reacios a reconocer el apoyo español a la libra esterlina

### Nuestra ayuda, según el Fondo Monetario Internacional, es considerable

MADRID, 11. En el curso de un debate en la Cámara británica de los Comunes, del pasado día 3 de los corrientes, el canceller del Exchequer fue interpelado por varios diputados sobre la ayuda de Es-

paña al mantenimiento de la libra a través del Fondo Monetario Internacional y Bancos Centrales europeos.

De las preguntas y respuestas, un tanto confusas, que se cruzaron en el Parlamento británico, tanto en dicha ocasión como en los debates de los días 22 de junio y 27 de julio, sobre el mismo asunto puede interpretarse que por parte de España no se ha producido contribución económica alguna en apoyo de la libra esterlina. A este respecto, tiene especial interés el siguiente despacho de la Agencia France Press, desde Washington:

"Washington, 11. Un porta-

voz del Fondo Monetario Internacional ha declarado el martes a la Agencia France Press que la contribución de España a la estabilización de la libra esterlina era "considerable" en comparación con el total de la cuota de participación española al Fondo.

España, efectivamente, aportó una suma de pesetas equivalente a cincuenta y cinco millones de dólares, a los dos créditos de apoyo concedidos por el Fondo Monetario Internacional a la Gran Bretaña en diciembre de 1964 y en mayo de este año. La cuota de participación de España al Fondo se eleva a ciento cincuenta millones de dólares".

### A favor de los rebeldes

## Son reclutados voluntarios argentinos para luchar contra las fuerzas peruanas

LIMA, 11.—Se están reclutando voluntarios argentinos para trasladarse al Perú y participar en el movimiento subversivo comunista de la zona central de los Andes, según un informe publicado por el vespertino limeño "Crónica Terceira".

### AMETRALLAN LAS POSICIONES REBELDES

LIMA, 11.—Aviones de las fuerzas aéreas peruanas ametrallaron y bombardearon ayer las posiciones rebeldes en las laderas selváticas de Puente, en los Andes Centrales, mientras comandos gubernamenta-

les combatían en una batalla que dura 16 horas.

No se han facilitado más detalles de lo que se ha calificado como la ofensiva más violenta lanzada por las tropas gubernamentales contra los rebeldes comunistas. Sin embargo, se ha dicho que las bajas han sido importantes.

En el comunicado de anoche se dijo que un ingeniero y dos policías murieron en una emboscada cerca de Satipo. Otros dos policías y un guía resultaron heridos. Un policía ha desaparecido, al parecer hecho prisionero.

## Papandreu ha solicitado audiencia a Constantino

### Violenta reacción del Gobierno griego contra un periódico chipriota

ATENAS, 11.—El depuesto jefe del Gobierno griego, George Papandreu, ha solicitado audiencia al rey Constantino, al parecer en un esfuerzo para lograr una solución de compromiso a la crisis política griega, se ha sabido en esta capital.

Al parecer, se ha llegado al punto culminante de la crisis que comenzó hace 27 días y ha costado un muerto y centenares de heridos.

REACCIÓN VIOLENTA  
ATENAS, 11.—El Gobierno griego ha reaccionado

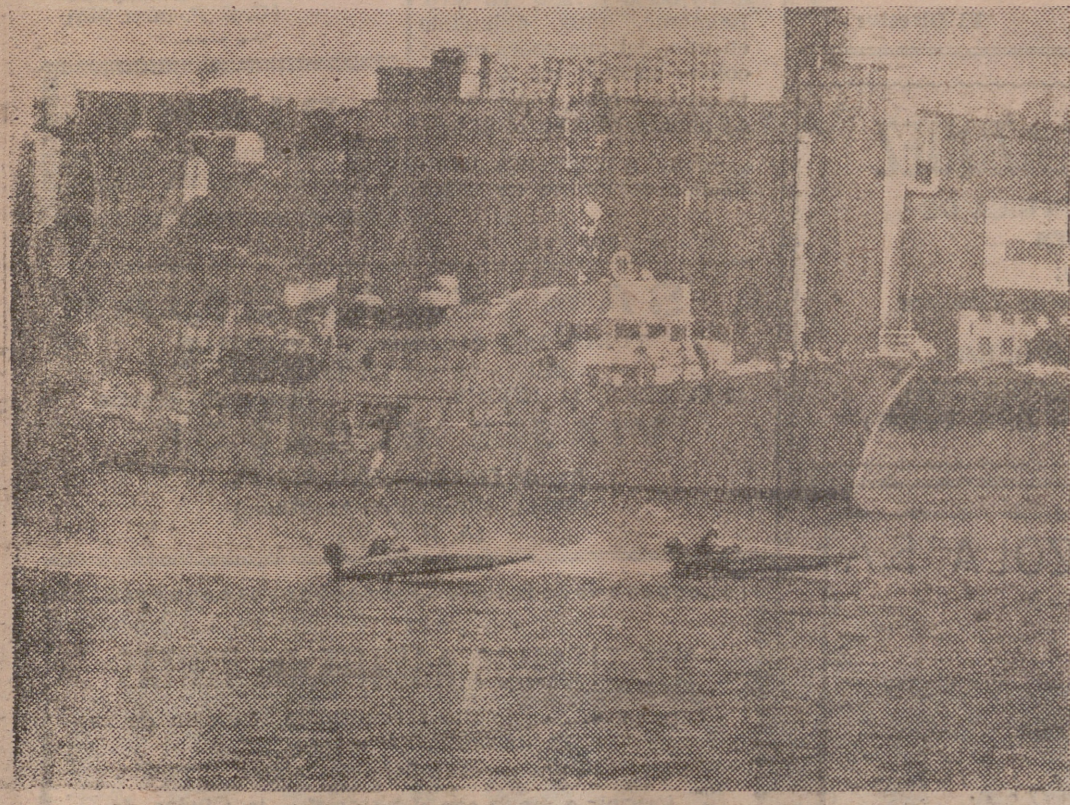
violentemente contra la publicación de un documento, por un periódico de Chipre, en el que se incrimina al rey Constantino, al Ejército griego y a los Estados Unidos.

El documento en cuestión, supuestamente escrito por un consejero del rey y dirigido a la Agencia Central de Inteligencia norteamericana (CIA), afirma que se han llevado a cabo esfuerzos para "neutralizar" y derrocar al presidente chipriota, Makarios, y al ex primer ministro griego Papandreu.

### Los reyes belgas regresan a Bruselas

SAN SEBASTIAN, 11.—Esta tarde han salido para Bruselas los soberanos belgas, Balduino y Fabiola, los cuales han sido despedidos en el aeropuerto de Fuenterrabía por el coronel jefe del Sector Aéreo de las Vascongadas y los jefes de tráfico de dicho aeropuerto.

### CAMPEONATO DE ESPAÑA DE MOTONAUTICA ANTE EL «AZOR»



En el puerto de La Coruña, dos de los participantes en el campeonato de España de motonáutica pasan veloces ante el «Azor», el yate del jefe del Estado. Resultó ganador don Bernardec Pérez, de La Coruña. — (Foto Fiel)

# VENTANA A LA CALLE

Hace ya seis o siete días, nos escribiste cierto estimado convencido quejándose, no de los ruidos callejeros en general, sino de uno determinado.

Mejor dicho, quejarse, se queja de todos los ruidos esos —motos, talleres, camiones...—, pero reconoce que, muchos de ellos, son prácticamente inevitables y, claro, el hombre se resigna. Pero, seguidamente, señala con el dedo a uno de ellos —y, ciertamente, de los gordos— que entiende es facilísimo de suprimir.

Pues resulta que nuestro comunicante tiene muchísima razón.

Siempre resulta que tienen razón nuestros comunicantes. Porque, para eso tiramos al cesto las cartas de los que no la tienen, mira tú éste. Rectificamos: las de aquellos que, a nuestro personal modo de ver, no son razonables. Y tiramos bastantes, carambita.

De lo que nuestro amigo se queja, para decirlo pronto, es de las sirenotas esas de las fábricas, que hay que ver cómo braman. Bueno; no hay que ver nada. Hay que oírlo. Y a qué horas, señores.

Dice nuestro hombre, con razón que le sobra, que tal modo de llamar al trabajo es ya anticuadísimo. Y completamente superfluo, porque hoy en día tiene su relojito hasta el gato y porque, además, las sirenas suenan apenas unos minutos antes de la hora de entrada al trabajo. Si sonasen, por ejemplo, con una hora de anticipación, todavía podría alegrarse que, a algunos, les ahorraba el despertador.

En cambio, las molestias del sirenazo clamoroso, reiterado y larguísimo, son "de bigote". Que muchos estamos todavía en la cama, tan ricamente, a las ocho de la mañana, hombre. Sin contar los niños, los ancianos, los enfermos y todo eso. Que aunque no los contemos, también cuentan.

Además, agrega nuestro comunicante, el mero hecho de seguir usando sirena, dice muy poco en favor de esas fábricas —media docena o poco más—, pues cualquiera puede pensar que si, en estos tiempos del desarrollo económico, siguen aferradas a tan antañón artefacto, por el estilo de antañonas y de anacrónicas serán sus máquinas, su utillaje y todo lo demás. (Mira, mira como afina y tira a dar nuestro amiguete).

Por otra parte, ¿qué ocurriría en Logroño si, en uso de idéntico derecho, todas las demás fábricas, comercios, talleres, oficinas, Bancos, etcétera, empezaran a tocar sirenas para llamar al trabajo, unas a las ocho, otras a las ocho y media, otras a las nueve y así sucesivamente?

Sería la juerga. Sería de locura, sencillamente.

Entonces, por qué no se ponen de acuerdo comprensivamente esas seis u ocho sirenas logroñesas, para emudecer?

Y si no, ¿por qué no dictamos un bando, o lo que sea, prohibiéndolas de una vez?

Que es que, despertarse uno sobresaltado todos los días a las ocho de la mañana, es tremendo, caballeros.



Otro caso atendido por la Hucha Popular:

Tres frasquitos de "Chemí-Ciclina" inyectable, para una enferma necesitada. Importe, ciento noventa (190) pesetas.

De aportaciones, hemos recibido:

Cinuenta (50) pesetas de "El protector de las perdices".

Y cinco (5) pesetas de "Uno de un pueblo. Muy agradecidos a ambos.

Con esto, el fondo general, cifrado ayer en cuatro mil trescientas noventa y cuatro (4.394) pesetas, pasa hoy a las cuatro mil doscientas cincuenta y nueve (4.259).

### A SANTANDER

Salida, sábado día 14  
Regreso, domingo día 15

### A SAN SEBASTIAN

Salida, domingo 15, a las 6 mañ. Reg., 11 noche. Precio, 125 pts.  
VIAJES ARALAR, P. H. Toledo, 12. Telf. 211859. C. VERANO

### Compañía Telefónica Nacional de España

Necesitamos peones de 18 a 21 años, fácil acceso plantilla. Informes, teléfono 211926. Oficina de Colocación, Referencia núm. 6.798.

### PISO PARA OFICINAS

se arrienda en lugar muy céntrico de la ciudad. Se informará en PUBLICIDAD EIFFEL, exclusivamente la dirección del anunciante



Sumadora impresora eléctrica que suma, resta, da el saldo negativo y posee dispositivo multiplicador.

**Electrosuma**

**hispano olivetti**

DE MIGUEL, HNDS. - Calvo Sotelo, 9 - Teléfono 1167

# LA VIDA EN LA CIUDAD

## AGENDA DEL DIA

### SANTORAL

**SANTOS DE HOY.** — Clara, Porcario, Euplio e María. Misa: Dhexisti.

**SANTOS DE MAÑANA.** — Hipólito, Casiano, Elena y Máximo. Misa: De Feria.

### MISAS VESPERTINAS

(EN DIAS NO FESTIVOS)

A las siete y media, Santiago, Santa Teresita y Valvanera. A las ocho menos cuarto, Palacio y San Bartolomé. A las ocho, Redonda, Carmelitas, Corazón de María, San Antonio de Padua y San José Obrero.

### NATALICIOS

Ocho inscripciones de nacimiento se verificaron ayer en el Registro Civil. De ellas, cinco correspondieron al género femenino. A los recién nacidos les fueron impuestos los siguientes nombres:

### DEFUNCIONES

Juana Martínez Martínez, de 36 años, de Muro de Aguas.

### CONCIERTO EN EL ESPOLON

Programa de las obras que interpretará la banda musical de la Academia Provincial hoy, viernes, a las ocho y media de la tarde, en el Paseo del Espolon, bajo la dirección del maestro don Eliseo Pinedo: "Suspiros de España", Roig; "La generala", Vives; "Danzas número cinco", Brahms, y "Las golondrina" (pantomima), Usandizaga.

### SERVICIO FARMACEUTICO

Don José Antonio Ibáñez Blanco, República Argentina, 22, y don Antonio Romero del Saz, Avenida de Colón, 37.

### MATRIMONIOS

Fernando Mahiques Apellániz con Isabel Sáenz Clara.

### Notas y avisos

#### DELEGACION DE HACIENDA

Libramientos puestos al pago

Perceptores: Ilustrísimo señor delegado provincial del Ministerio de la Vivienda, Julián Celada Arambarri, Santiago Cantabrana Andrés, Anibal Alonso Vaquero, Antonio Roldán Mayor, José Ramón Jiménez Herce, Juan José Perea Santos, Manuel Gutiérrez San Miguel, Martina Allimaveres Echevarría, Nicolás Sáenz Martínez y secretario del Juzgado de Primera Instancia e Instrucción de Haro.

### Vida religiosa

#### ADORACION NOCTURNA

La vigilia ordinaria de agosto, correspondiente al turno séptimo, "San Luis Gonzaga", se celebrará esta noche. Las horas de comienzo y de la santa misa serán las de siempre.

### Nombramientos internos de secretarios

De los Ayuntamientos que se indican, han sido nombrados con carácter interino los señores que se señalan:

AUTOL: Don Saturnino Gil Rodríguez.

PRADEJON: Don Cipriano Gimeno Jodra.

QUEL: Don Jaquelin Borque Martínez.

La viuda y demás familiares de **DON PEDRO RODRIGUEZ POBLADOR** (q. e. p. d.), ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, nos ruegan expresemos su gratitud a cuantos asistieron a los actos piadosos celebrados y les hicieron testimonio de condolencia.

### LUBRIFICANTES

Viuda de **CELSO RUBIO** Pto. XII, 19 LOGROÑO.

### A VAVANERA

**EMPRESA GUINEA**  
Domingos y festivos  
Salida, a las 8'30.  
Regreso, a las 6'30 tarde.  
Billetes: Estación de Autobuses, ventanilla n.º 5. ARANGUREN

### MECANICO

con conocimientos de torno y ajuste, se precisa para fábrica de conservas. Sueldo, a convenir. Escribir de puño y letra indicando conocimientos y experiencia. Reserva absoluta para colocados. Oficina de Colocación. Referencia número 7.847.

### Representante de Bilbao

con clientela, solicita representación fábrica de conservas o similares. Telf. 213253. Sr. Hernández.



ESCOPETAS - RIFLES - CARABINAS - PISTOLAS AUTOMATICAS EN TODOS LOS CALIBRES, NACIONALES Y EXTRANJERAS. MAQUINAS PARA TIRO AL PLATO, DE UNO Y DOS BRAZOS. EN VENTA Y ALQUILER

### FERRETERIA AMELIVIA

### Instituto de Enseñanza Media de Calahorra

Se pone en conocimiento de cuantos aspiren a disfrutar de una plaza en el Internado oficial de este Instituto que, con motivo de las obras realizadas y nueva estructuración del mismo, la Residencia queda sensiblemente mejorada en todos los aspectos.

A partir de esta fecha y hasta el 25 de septiembre, queda abierto el plazo para solicitar la admisión, cuyos impresos pueden recogerse en la Secretaría de este Instituto, de once a una.

Calahorra, 9 de agosto de 1965. El Director

### SANATORIO VELAZQUEZ

CLINICA MEDICO QUIRURGICA DE ESPECIALIDADES  
Director Médico:  
Don Domingo Alvarez Ruiz de Vinaspre  
AVDA. CLUB DEPORTIVO, S/N.  
TELEFONO 21.42.03 (CENTRALITA)  
C. S. P. 567)

### MARRODAN Y REZOLA S.A.

Electrodomesticos - Ferrreteria - Plasticos

### MARRODAN Y REZOLA S.A.

## Hace 25 años

LUNES, 12 DE AGOSTO DE 1940

EN ESPAÑA

### Atano III sigue campeón

Se celebró en San Sebastián el campeonato de pelota a mano, entre el campeón, Atano III, y el aspirante Chiquito de Iraeta. Asistió al partido el presidente del Consejo Nacional de Deportes, general Moscardó. El encuentro fue fácil para Atano, que llegó a los 22 cuando su contrario se encontraba en el ocho. El general Moscardó entregó el trofeo al vencedor.

"Suspiros de España", Roig; "La generala", Vives; "Danzas número cinco", Brahms, y "Las golondrina" (pantomima), Usandizaga.

Don José Antonio Ibáñez Blanco, República Argentina, 22, y don Antonio Romero del Saz, Avenida de Colón, 37.

Don Domingo Alvarez Ruiz de Vinaspre

Salida, sábado día 14

Comunicaban de Petrogrado que los alemanes, después de un formidable bombardeo contra los fuertes de Kovno, se lanzaron al ataque, resistiendo en feroz lucha los rusos por espacio de dos horas, hasta que, obligados por el espantoso fuego de la artillería concentrada, tuvieron que ceder, apoderándose los germanos de las líneas defensivas. Agregaba el parte ruso que seguía la marcha de los alemanes sobre el ferrocarril de Varsovia a Vilna, que tendían a ocupar esta última ciudad.

Decían de Londres que la batalla en la península de Gallipoli, principalmente en la zona ocupada por los austríacos, continuaba de una manera terrible, siendo muchas las bajas por ambos bandos.

En los demás frentes, sin cambios en la situación.

OTRAS NOTICIAS

Dato dijo a los periodistas que los reyes continuaban sin novedad en Santander.

En Huesca torcieron Gaona, muy ovacionado en dos y oreja y rabo en otro. Belmonte, muy aplaudido en uno, del que cobró oreja; colosal en otro, del que cobró orejas y rabo, con petición de pata, y bien en el último.

Se desmentía una información de Vitoria en la que

nuestra provincia, se celebró en Calahorra una reunión a la que asistieron los delegados sindicales de los partidos de Calahorra y Alfoaro, bajo la presidencia del delegado extraordinario de la C. N. S., don Amand, Fernández.

—El día en la ciudad, mas bien frío, pues no pasó el termómetro de los 20'2 grados.

—En Haro se produjo una violenta explosión en el taller de pirotecnia de la señora viuda de Mirafuentes, que derribó el pabellón donde trabajaban los obreros Bienvenido Vargas y Adolfo Ramirez, resultando el primero con heridas muy graves, y graves el segundo. La explosión fue tan violenta que se oyó en toda la ciudad, por lo que acudieron militares de personas.

Seguendo la campaña de reorganización sindical, en

EN EL EXTRANJERO

### Enorme actividad aérea sobre Inglaterra

Cerca de quinientos aviones emplearon los alemanes en el día para sus acciones contra Inglaterra. El puerto de guerra de Portland, los astilleros e instalaciones marítimas de Portsmouth y el aeródromo de Monston sufrieron importantes daños.

El parte inglés daba cuenta de que habían sido bombardeados lugares en zonas del Sudeste, Centro y Suroeste, y que en combates aéreos habían caído unos cien aviones de una y otra parte.

El comunicado italiano decía que las tropas continuaban su avance frente a las británicas en Somalia Inglesa.

## Hace 50 años

JUEVES, 12 DE AGOSTO DE 1915

### Los alemanes asaltan Kovno

Comunicaban de Petrogrado que los alemanes, después de un formidable bombardeo contra los fuertes de Kovno, se lanzaron al ataque, resistiendo en feroz lucha los rusos por espacio de dos horas, hasta que, obligados por el espantoso fuego de la artillería concentrada, tuvieron que ceder, apoderándose los germanos de las líneas defensivas. Agregaba el parte ruso que seguía la marcha de los alemanes sobre el ferrocarril de Varsovia a Vilna, que tendían a ocupar esta última ciudad.

Decían de Londres que la batalla en la península de Gallipoli, principalmente en la zona ocupada por los austríacos, continuaba de una manera terrible, siendo muchas las bajas por ambos bandos.

En los demás frentes, sin cambios en la situación.

OTRAS NOTICIAS

Dato dijo a los periodistas que los reyes continuaban sin novedad en Santander.

En Huesca torcieron Gaona, muy ovacionado en dos y oreja y rabo en otro. Belmonte, muy aplaudido en uno, del que cobró oreja; colosal en otro, del que cobró orejas y rabo, con petición de pata, y bien en el último.

Se desmentía una información de Vitoria en la que

se decía que el equipo logroñés que perdió en dicha ciudad por 0-2, jugando muy bien, estaba formado por una selección de jugadores madrileños. La verdad era que jugaron: Redón (Vidal), Uribe, Sáinz, Redón (Vidente), Cotel, Salvador, Redón (F), Agós, Redón (J.), González y Laguardia. La selección con jugadores madrileños fue la vitoriana.

—Se celebró en un hotel de nuestra ciudad un banquete en honor del director de Correos, señor Oruña.

Con él presidieron la mesa el inspector regional, don Isidro Asensio; el jefe de Telégrafos, don Antonio Domínguez, y el administrador de Correos, don Joaquín Ruiz

**Raimundo Adán Ligorri**  
SUSPENDE SU CONSULTA DURANTE TODO EL MES DE AGOSTO  
(C. S. P. núm. 595)

**Luis Alegre Ramírez**  
MEDICINA INTERNA  
Ha reanudado su consulta  
(C. S. P. núm. 596)

**PIANO**  
SEMINUEVO, SE VENDE RAZON: NUEVA RIOJA

### A SAN SEBASTIAN

TODOS LOS DOMINGOS Y FESTIVOS  
SALIDA: 6 DE LA MAÑANA.  
REGRESO: 11 NOCHE. Precio: 125 pesetas.

**VIAJES ECUADOR**  
Av. de España, 2. Telf. 22.04.54.  
(Frente Estación de Autobuses)  
(A. G. T. 68)

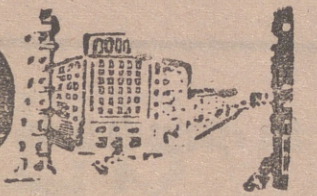
### NECESITAMOS AGENTES DE VENTAS

Ofrecemos: Sueldo fijo y comisiones. Curso de capacitación.  
Exigir: Cultura general. Servicio militar cumplido.  
Escribir a mano con el historial a la Oficina de Colocación, Referencia número 7.278

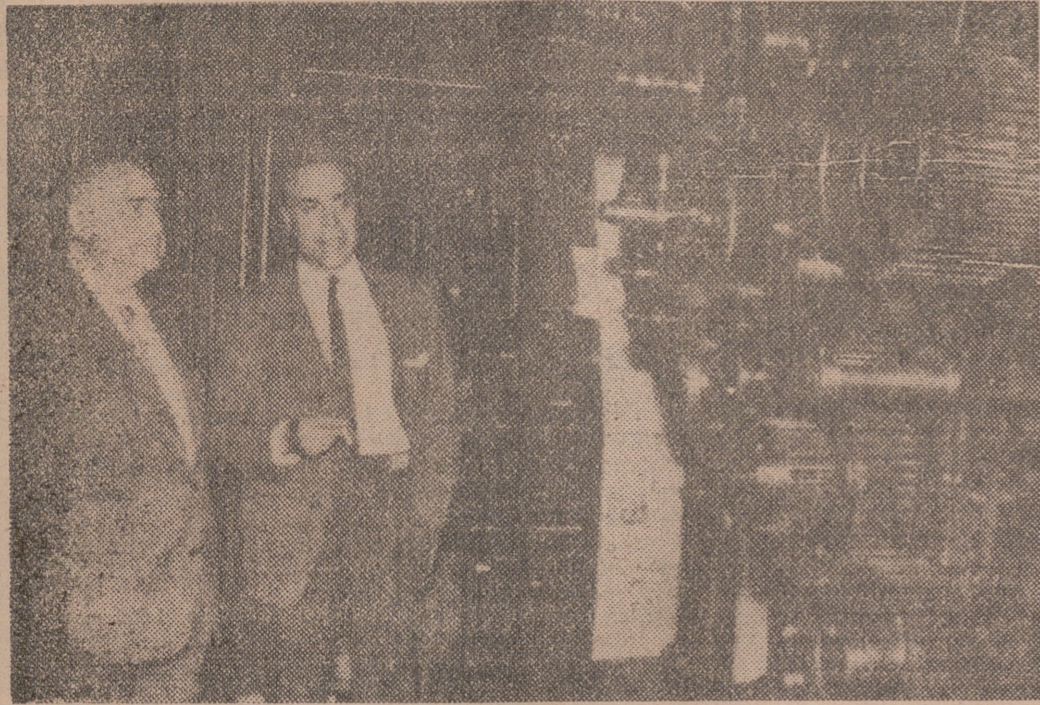
**El tiempo, ayer**

Máxima, 33'6, a las 17'30; mínima, 16, a las 7; noche, 24'3. Presión atmosférica, 729'2. Humedad relativa: Máxima, 86 %, a las 7; mínima, 35 %, a las 16. Luce el sol 11 horas y 50 minutos.

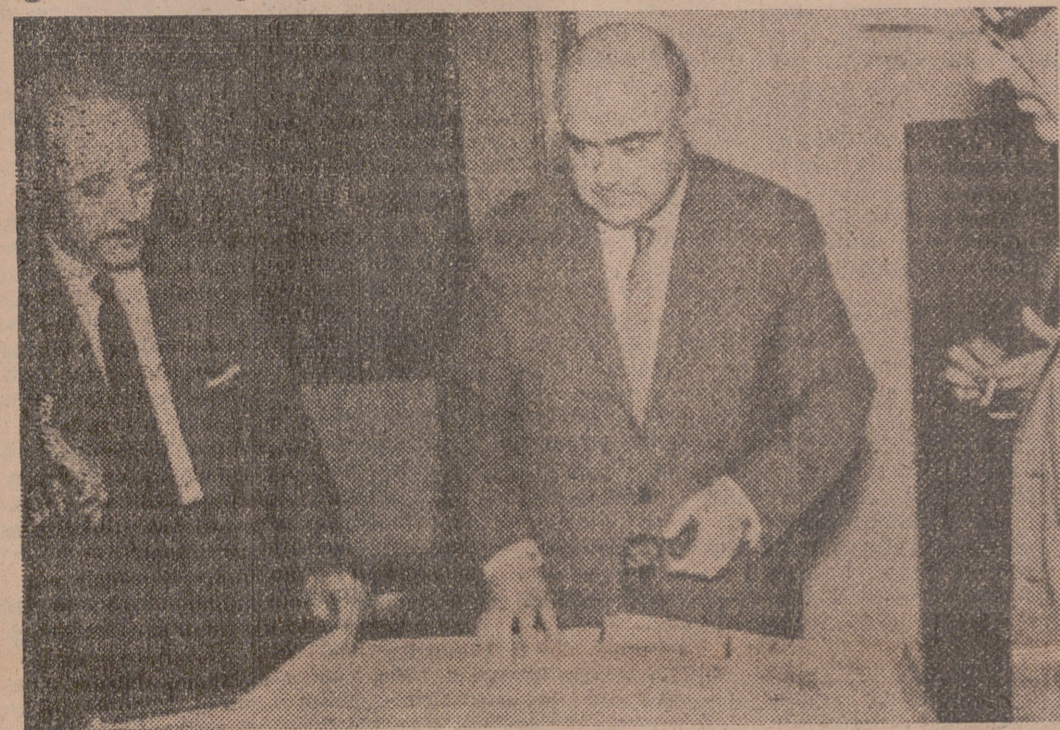
# LA VIDA EN LA CIUDAD



## El gobernador civil, en NUEVA RIOJA



El gobernador civil, en compañía del consejero-delegado de NUEVA RIOJA, don Miguel Martínez Zaporta, observa la rotativa de nuestro periódico.



Don Antonio Gómez Jiménez de Cisneros en el Archivo del periódico, junto con nuestro subdirector y actual director en funciones, don Norberto Santarán (Fotos Jusam)

### SUCESOS

#### Arrollado y muerto por un tractor en Labraza

Se celebraron funerales por el alma de Miguel García Gómez en la villa de Labraza (Alava), que fue arrollado por un tractor en esa localidad el lunes día 9. Al parecer la víctima iba sobre el tractor cuando se salió una cadena del mismo. Pretendió recogerla y fue arrollado por el vehículo, dejándole en estado gravísimo. Fue trasladado a Logroño, pero los facultativos no pudieron evitar la muerte del accidentado, a pesar de sus esfuerzos.

Lamentamos tan triste suceso y nos condolemos con toda la familia.

#### Accidente de trabajo

Ha sido asistido en el Cuartel de Socorro del Hospital Provincial el joven Rodolfo Vallo Jiménez, de 20 años de edad, natural de Lardero, quien como consecuencia del

accidente de trabajo que sufrió en Fernández Hermanos, sufre quemaduras en ambas manos, antebrazos y abdomen de pronóstico menos grave.

#### Rasgo encomiable

La portera de la casa número 25 de la calle de General Franco, Felisa Marín Herce, encontró en el portal del referido inmueble un bolso conteniendo 4.330 pesetas, 173 francos y documentación, todo lo cual se apresuró a poner en manos de un motorista de la Policía Municipal, en cuya Inspección se encuentran a disposición de sus dueños.

Parece que los propietarios habían marchado ya de Logroño, con dirección a Santiago de Compostela.

Nos place destacar el rasgo de la señora María Herce, encomiable a todas luces.

## Enlace Capillas Hedodiosdado de Caso

A las doce del mediodía de ayer, y en la Santa Iglesia Catedral de Santa María de la Redonda, que se hallaba profusamente adornada, contrajeron matrimonial enlace la señorita Finita Diosdado de Caso, licenciada en Filosofía y Letras y profesora del Instituto P. Isla, de León, y don Manuel Capillas Hedo, ingeniero de Montes, con residencia en Barcelona.

A los acordes de la marcha nupcial de Mendelssohn, hizo su entrada en el templo la novia, que daba el brazo a su padre y padrino, el ilmo. señor don Leovigildo Diosdado Herrero, comisario jefe de Policía de esta capital, ataviada con vestido de raso natural y blanca, y tocado de tul ilusión sujeto con diadema de brillantes y

platino; seguidamente, lo hizo el novio, vestido con el uniforme de su Cuerpo, dando el brazo a su madre y madrina, señora de Capillas.

Bendijo la unión y pronunció una bellísima plática don Ventura de Caso, tío de la novia.

Testificaron el acta matrimonial los ilmos. señores don Rufino Briones Matute, presidente de la Diputación Provincial; don Juan Antonio Martínez Bretón, alcalde-presidente del Excmo. Ayuntamiento, y don Marino Losa Martín, teniente coronel jefe de la Comandancia de la Guardia Civil.

Nuestra más cordial felicitación a los contrayentes, extensiva a sus distinguidas familias, y de modo especial a nuestro amigo don Leovigildo Diosdado Herrero.

### Delegación Provincial de Trabajo

#### Convocatoria de 200 plazas para monitores de Promoción Profesional

La Gerencia del Programa de Promoción Profesional del Ministerio de Trabajo anuncia doscientas plazas de monitores de Promoción Profesional para trabajadores españoles, mayores de dieciocho años, que dominen suficientemente alguno de los oficios de las ramas que a continuación se detallan:

**Rama mecánica.**—Chapistas, soldadores, oxiacetilénica y eléctrica, caldereros, pintores de automóviles, tuberos, matreros, carpintería metálica, cerrajeros, mecánicos reparadores de automóvil, mecánicos reparadores de maquinaria agrícola y preparadores de prensa.

**Rama eléctrica.**—Electricistas de automóvil, instaladores industriales, frío industrial, montadores de alta tensión, electrodomésticos y automatismo.

**Rama construcción.**—Encofradadores-ferrallistas, albañiles, manipuladores de maquinaria obras públicas, portlandistas, fontaneros, soldadores-alecadores y especialistas de cerámica.

**Rama de telecomunicación y servicios.**—Cableadores telefónicos, técnicos de televisión, conductores de ómnibus y camiones, instrumentistas de aparatos electrónicos, cocineros, ayudantes de cocineros y camareros de sala.

**Rama agrícola.**—Ganaderos, avicultores, forestales, tractoristas manipuladores, podadores e injertadores de vid, frutales y olivo, industrias almazareras, enólogos y cultivadores de regadío.

**Rama química y textil.**—Confeción textil e industrias de la celulosa.

**CONDICIONES DE TRABAJO** Contrato por tres años, prorrogables, retribución mensual de 10.000 Ptas., seguridad social, plus familiar. Dos pagas extraordinarias de 10.000 Ptas. cada una. Un mes de vacaciones anuales.

**PROCEDIMIENTO DE SOLICITUD Y PLAZO** La convocatoria y modelo de instancia pueden solicitarse en las Delegaciones Provinciales de Trabajo, o por correo, a la Gerencia del Programa de Promoción Profesional, Ministerio de Trabajo, Madrid. Plazo de presentación desde 11 de agosto al 15 de septiembre.

### CONDUCTOR

camión pequeño, se presta. CRISTALERIA RIOJANA, S. A. Trinidad, 1. Oficina de Colocación. Referencia número 7.839

### A GALICIA y PORTUGAL

Salida, el 22 de agosto, 14 días. Todo incluido, 5.950 pesetas.

### A GALICIA

Salida, 6 Septiembre, 10 días. Todo incluido, 4.260 pesetas

### A PALMA DE MALLORCA

Transporte en autopullman de lujo y AVION Salida, el 12 de octubre. Seis días. Todo incluido, 3.100 pesetas ESTAS SALIDAS SON GARANTIZADAS DESDE LOGROÑO Soliciten folletos de éstas y muchas más excursiones en

### VIAJES ARALAR

Plaza de los Toledo, 12. Telf. 211859. CALZADOS VERANO.

### Camino de Santiago

## En el meollo de la Rioja

N. de R. — El artículo que a continuación publicamos apareció en nuestro querido colega "Diario de Cádiz", siendo una buena prueba más de que suena nuestra ciudad, y bien, por todos los confines de la Patria.

Las calles de Logroño parecen estar dispuestas en un trampolín para dar su salto al Ebro, que con bastante anchura discurrir por la ciudad.

Se explica uno fácilmente que el Códice Calixtino la incluya como etapa en el Camino de Santiago, pues es señora de una amplia y fértil vega. ¡Qué gran alegría producen estos paños de vegetación, de tanta diversidad, síntesis de riqueza y, al mismo tiempo, exponente de cómo se afanan los hombres de la tierra para arrancarle al máximo sus tesoros!

Y qué gran consuelo supondría para los peregrinos de Compostela el hallar vergeles que no sólo implicaran satisfacción por su prodigalidad en frutos, sino también porque la tierra sembrada levanta el ánimo, como buena señal de que el ser humano está muy cerca y no se tiene por vecino escondido a las alimañas dañinas del mente.

Por Logroño anduvo el Santo Juan de Ortega facilitando el caminar de los romeros. A él se debe un puente de piedra sobre el Ebro, ya completamente perdido. Caudaloso Ebro, si harlo puro en su nacimiento, no con muy buenas ideas por Logroño, impetuoso de aguas turbias, necesitado de pasos fáciles, para que no fuera cementerio de los hombres de espíritu y débiles que tenían que atravesarlo a caballo de la promesa impuesta.

Pues siempre no habrá de haber ángeles que, como al hermano del pobrellito de Asís, con sus alas o de su mano, les hicieran sobrenadar las orillas.

Logroño tiene una parte vieja y otra, quizá doble, nueva. Es el milagro que se está dando actualmente en España de la multiplicación de las ciudades y de los pueblos, con miras a una vida mejor, sana. Frente a las calles estrechas y tortuosas, las grandes avenidas, algunas con nombres sugestivos, por ejemplo, la de Berceo, en honor del glorioso primer gran poeta castellano, que escribió la vida de San Millán de la Cogolla, el Patrono de Castilla, pastor, que distribuía los beneficios de la Iglesia entre los pobres, hace más de 14 siglos, y que llegó a disfrutar del mejor santuario, el Escorial de la Rioja, adonde le llevaban los productos de la tierra para que no faltara nada a sus monjes.

Logroño brinda al viajero con varios templos magníficos. La Catedral de Santa María de la Redonda, de colosales dimensiones, con sus torres barrocas en la altura y un retablo estupendo. San Bartolomé, del más bello estilo gótico, que habla de siglos, con sus mauseos de magnates y su gran portada principal con arquivoltas con figuras. Nuestra Señora de Palacio, recordación de Carlos V, con su traza heráutica, aunque sus torres góticas indiquen mucha mayor antigüedad, así como su Virgen del Ebro, expuesta a la adoración del pueblo. Y por último Santiago, de un gótico demasiado tardío, con su retablo maravilloso de 17 espacios.

El frontispicio de la entrada principal cuenta con un Santiago Matamoros, rememoración de Clavijo. Por su situación, las tierras de Logroño sufrieron mucho por las disensiones entre Castilla y Navarra. Y en la época carlista, con las discordias liberales.

Si me pareo, hoy, Logroño vive una vida espléndida, casi pretenciosa. Y es que la riqueza no puede esconderse; al contrario, debe manifestarse cuanto más mejor, por ser símbolo del trabajo, su resultado.

Logroño es su vega, y también sus fabricas de embutidos y conservas, productos que se desparraman por toda España, merced a su calidad, muy sollicitadas.

Y en el Paseo del Espolón, por donde pasan las mujeres guapas, me deslizo de esta ciudad que representa a esta España que no decaesa, en franca superación. El duque de la Victoria, Espartero, el Cincinato español, como le decían por su sencillez y austeridad, pudiendo haber sido hasta rey; en su monumento ecuestre, con la prestantia de capitán general, es testigo de cuanto dicho, pues quería mucho a Logroño.

Muy cerca del Espolón tiene una calle el doctor Castroviejo, el mago del bisturi que ha vuelto la luz a millares de personas condenadas a vivir en la noche de la ceguera.

Logroño cuenta bastante, pues aquí se hizo mucha historia de España. Y fue como una luminaria puesta en el Camino de Santiago.

Juan Egea RODRIGUEZ



### EXCURSIONES

#### SAN SEBASTIAN

Salidas: Todos los domingos. Precio: 125 pesetas. LOURDES

Días 27-28-29 agosto Hoteles 2ª preferente, 900 pts.

#### SANTIAGO DE COMPOSTELANA

Salida: 1 octubre, 6 días. Hoteles 2ª. 2.400 pesetas.

#### BENIDORM

Salida: 19 agosto-1 de septiembre. 15 días. Todo incluido: 5.000 pesetas.

#### ANDALUCIA

Salida: 15 agosto, 11 días, visitando Córdoba, Sevilla, Jerez de la Frontera, Cádiz, Torremolinos, Málaga y Granada. Todo incluido: hoteles 1ª. 5.000 pesetas.

#### GALICIA

9 agosto, 10 días. Todo incluido: 4.950 pesetas.

#### PORTUGAL

10 septiembre, 9 días. Hoteles 1ª: 4.900 pesetas.

#### FERIA MUNDIAL DE NUEVA YORK

Salidas continuas. 15 días. Hoteles 1ª: 29.675 pesetas.

#### EUROPA

20 agosto, 17 días, visitando París, Bruselas, Amsterdam, Colonia, Frankfurt, etc. Precio: 12.950 pesetas.

#### PARIS

21 agosto, 15 días. 9.400 pesetas.

#### TODA ITALIA

10 agosto, 10 septbre. 19 días. 12.500 pesetas.

## VIAJES ECUADOR

Agencia Grupo A. Título 68. Avda. España, 2. Telf. 220454. Enfrente Estación Autobuses LOGROÑO

## VENTA ESPECIAL PRE-INVIerno

anticípese y ahorre dinero comprando ahora las prendas de abrigo que necesitarán sus hijos este invierno

- AMERICANAS SPORT
- CAZADORAS
- TRAJES
- GABARDINAS
- ABRIGOS
- JERSEYS

prendas sueltas a menos de la mitad de su valor

### CONFECCIONES JUVENILES



CALLE SOTELLO, 2

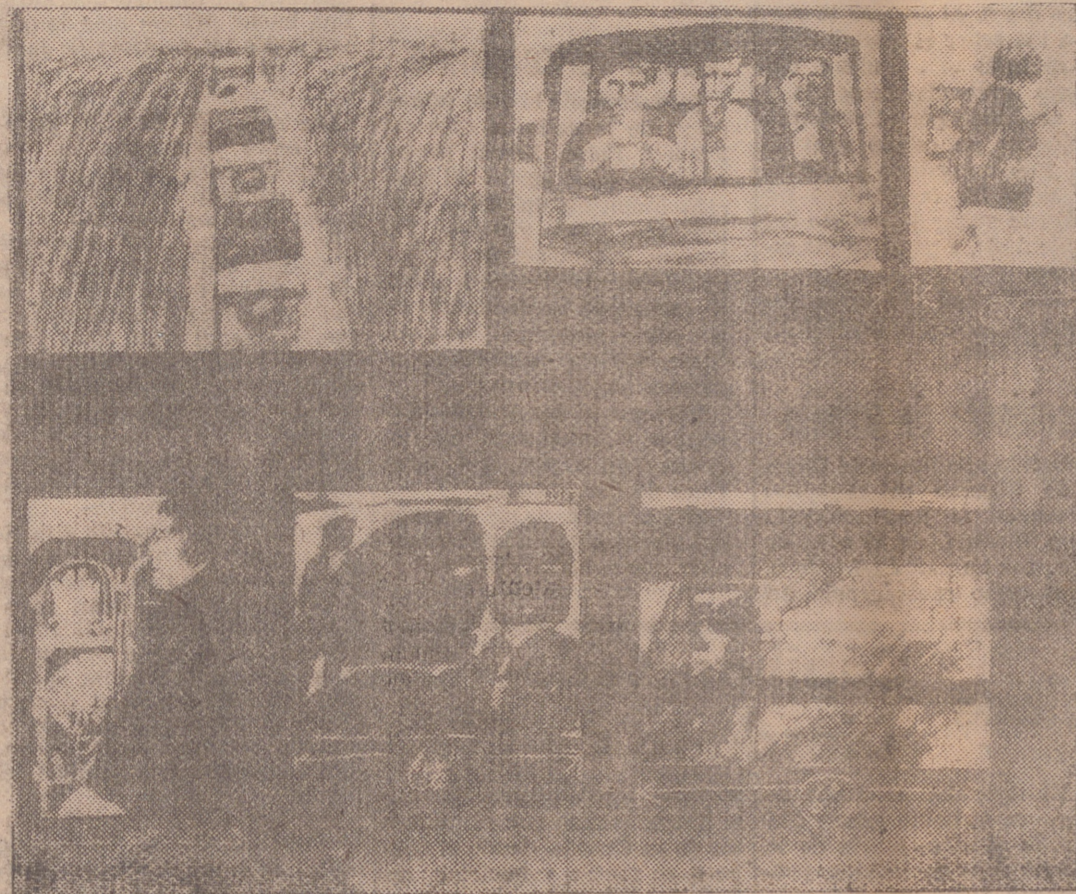
## Compañía Telefónica Nacional de España

SE ADMITE PERSONAL DE 17 A 27 AÑOS, PARA CURSILLO CAPACITACION DE MECANICOS informes en Central de Telefonos Oficina de Colocación. Referencia número 6.706

# Triste balance para Scotland Yard

- Sólo 50 millones han sido recuperados de los 450 que se esfumaron.
- Los principales delincuentes no han sido hallados.
- La fuga de Wilson, misterio insoluble

Por Antoine ICART



Interpretaciones gráficas sobre varios instantes del robo del tren: los delincuentes huyen con el botín, y otros as pectos del "robo del siglo". — (Foto "Fiel").

registraron, como medida de seguridad, los apartamentos vecinos al que había sido asaltado. En uno de los apartamentos se le encontraron con una pareja tendida en una cama.

Bruce Reynolds presentó su documentación y, en voz baja, explicó a los policías:

—No quisiera que se haga ruido en torno a esta historia. Mi nombre es un conocido comerciante londinense y la señora, por estar casada, no es mi mujer...

El policía le dirigió un guiño de complicidad y se marchó con su colega.

Cuando, dos horas después, la Policía volvió a toda prisa, Bruce Reynolds y su esposa —por que eran ellos— habían volado, esta vez definitivamente.

WANTED: James White, de 43 años, propietario de un café, peligroso reinvidente. Desapareció en el campo después de haber recorrido las carreteras de Escocia en compañía de su mujer en un remolque en cuyo interior la Policía encontraría 30.000 libras escondidas tras un tabique.

WANTED: H. Edwards. Especie de "play boy" siempre rodeado de chicas guapas. Desapareció sin dejar rastro después de ser visto en la isla de Wight, dedicado a la alegría de unas vacaciones a todo plan.

WANTED: Sobre todo desde el 12 de agosto de 1964, o sea un año y cuatro días después del asalto al tren postal, Charles Wilson. Porque Charles Wilson ha desaparecido también. Se evadió de su cárcel de Winslow Green, en Manchester, donde estaba incomunicado. ¿Cómo pudo huir cuando el reglamento le obligaba a cambiar de celda todas las noches, ignorando el mismo dónde dormiría la noche siguiente, que la luz de su celda estuviese siempre encendida y que cada cuarto de hora un vigilante comprobase lo que hacía el detenido?

Nadie lo sabe. Centenares de hipótesis han sido formuladas para explicar cómo los que vinieron del exterior para ayudar a Wilson a escapar pudieron procurarse la llave especial —de la que sólo existían tres ejemplares— que daba acceso a su celda.

WANTED: Arthur Ronald Biggs, carpintero en Redhill, en Surrey. Fue uno de los ocho inculcados condenados a la pena máxima, treinta años de cárcel. Su evasión de la central de Wansworth, al Sur de Londres, se ha desarrollado en circunstancias dignas de una novela de James Bond. El seis de agosto de 1963, por la mañana, Arthur Ronald Biggs se despidió de su mujer diciendo:

—No volveré esta noche. Voy a tomar un cargamento de madera.

Admitió haberse encontrado en Leatherslade Farm —declaró—, donde les condujo un amigo cuyo rastro no ha sido hallado. Biggs dejó una huella de la palma de su mano derecha en el borde de un lavabo.

—Salí de la granja el siete por la mañana —protestó des-

## MUEBLES ORÚE

### MOBILIARIOS EN GENERAL

BRETON DE LOS HERREROS, 18.

Publicidad Rioja

## PARA ARAGON Y SUS PROVINCIAS

### REPRESENTANTES EXCLUSIVOS

Necesita nombrar en localidades superiores a 5.000 habitantes.

Importante empresa editorial próxima a establecer su delegación en Zaragoza.

OFRECEMOS: Un elevado porcentaje de comisiones, con incentivos adecuados, ingresos del orden de 10.000 pesetas mensuales.

Se contestarán todas y cada una de las solicitudes. El seleccionado será entrevistado personalmente y recibirá preparación teórica y práctica.

Dirigirse por escrito a ALAS. Referencia, 1.625. Independencia, 26. — ZARAGOZA.

Los «piratas de la vía» siguen riéndose de Scotland Yard y Capítulo VII

El 20 de enero de 1963, a las diez de la mañana, la vista del caso de los "piratas de la vía" se abre en el salón grande de la Alcaldía de Aylesbury. Demasiado exigua, la sala del tribunal resultaba inadapitada para un proceso tan importante.

Diecisiete personas comparecen ante sus jueces acusadas de haber preparado y perpetrado el asalto al tren correo, o bien de haber sido cómplices, agresores o por haber escondido dinero procedente del atraco.

Pocas semanas antes, los acusados eran todavía veinte, pero las acusaciones que pesaban sobre tres de ellos se derrumbaron entera y se declaró que no había lugar a su procesamiento. Cincuenta y siete días más tarde, cuando los jueces hacen pública su sentencia, sólo 12 serán condenados; los otros cinco habrán sido declarados inocentes a lo largo de la audiencia. En su caza de sospechosos, a Scotland Yard se le había ido la mano.

#### DURA SENTENCIA PARA LOS PRESENTES

Goody, Hussey, Welch, Biggs, Béal, Roy James, Wisbey, se afanan por negarlo todo. Con más o menos fortuna, unos y otros procuran hallar coartadas seguras para refutar las tesis de la acusación. Esta, es cierto, particularmente en el caso de William Béal, da a veces la impresión de reposar sobre bases frías. Goody, por su parte, decide tomarlo a broma y durante toda la vista no deja de hacer chistes.

En cierto momento, advierte la presencia muy cerca del banco de los acusados del detective superintendente Malcom Fawcett, al que conoce bien. Saca de su bolsillo una fotografía cortada de una revista en la que se ve a un negro con un casco idéntico a los que llevaban algunos de los "piratas de la vía" durante el asalto al tren correo, y se inclina hacia el policía al que tiende la foto, en la que ha garrapateado al-

gunas palabras: —¿Por qué no detiene a éste? A lo mejor estaba en el ajo?», lee Malcom Fawcett.

El inspector encaja el golpe sin inmutarse. A su vez se inclina y pide a Goody que le entregue la fotografía, que desea conservar como recuerdo.

—Ni hablar —contesta el otro con su inimitable acento cockney—. ¡Dedicar yo una foto a un poli! No lo verán sus ojos.

Charles Wilson también lo niega todo, pero no pronuncia diez palabras a lo largo de las audiencias para hacerlo, hasta el punto de que se acabará por llamarle "el taciturno".

Sólo Roger Cordrey reconoce algo: el dinero hallado en su coche procedía del asalto al tren correo. Es pródigo en detalles sobre la manera en que las señales fueron falseadas y los vagones desenganchados. Pero no parece que participase en la

agresión propiamente dicha.

Por fin suena la hora del veredicto. Es implacable; los jueces pronuncian las penas más severas previstas por la ley: treinta años de cárcel para ocho de los nueve acusados de haber tomado parte activa en el asalto. Gordrey escapa con 20 años solamente; su buena voluntad le ha servido para algo.

El trío Wheeler, Brian Field y Leonard Field recibe penas de tres años de cárcel solamente; los tres no son más que comparsas de segunda fila.

Douglas Gordon Goody recibe el veredicto sin pestañear.

Charles Wilson no se inmuta más que el otro. Sin embargo, se cree notar, cuando se levanta del banquillo, que, después de 57 días de impasibilidad, una rapidísima sonrisa ha pasado por su rostro. ¿Sabe ya que no pasará treinta años detrás de los barrotes?

El interminable proceso de los "piratas de la vía" termina el 14 de marzo de 1963. Ante unos jueces y jurados que habrán resistido con singular paciencia este maratón judicial (han faltado pocas horas para que este proceso sea el más largo de la historia judicial británica), 284 testigos desfilan y han sido presentados 613 piezas de convicción.

La cuenta que habrá de pagar el contribuyente británico será imponente. En efecto, el proceso ha costado unos 36 millones de pesetas, a lo que habrá que añadir 18 millones que representa el costo de tener en la cárcel a los doce condenados.

#### LOS INENCONTRABLES

Conviene reconocer, sin em-

bargo, que todo el mundo está lejos de hallarse satisfecho. El caso de los "piratas de la vía" deja a Scotland Yard un sabor amargo. En cuanto al público, no está convencido de que se haya hecho justicia. Se han cometido muchos errores que permitieron a los sospechosos escapar de las redes de la Policía, han sido detenidas demasiadas personas a las que luego fue preciso poner en libertad. En fin, demasiadas paredes inglesas ostentan todavía carteles, que el paso del tiempo ha vuelto amarillentos, mostrando rostros, junto a los cuales aparece impresa la palabra "Wanted". Por uno de esos eufemismos cuyo secreto tiene la ley británica, esta palabra, que quiere decir en realidad "buscado" significa en este caso que "a Scotland Yard le gustaría encontrar la persona en cuestión porque ésta es susceptible de ayudarla en su encuesta sobre el robo del coche correo".

¿Quiénes son esas personas? Las siguientes:

WANTED: Bruce Reynolds, de 33 años, ex-anticuario en Londres. Es un gran amigo de Charles Wilson. Se dice de esta persona excepcionalmente brillante, hasta el punto de que se le predicaba un gran porvenir político, que representó un papel capital en la preparación y organización del atraco. La Policía le tuvo por un momento a su merced el 25 de agosto de 1963. Mientras los detectives de Scotland Yard registraban el país en busca de Bruce Reynolds y de sus acólitos, 2 agentes de una Comisaría de barrio se presentaban en un inmueble donde uno de los inquilinos acababa de ser víctima de un robo. Sorprendido, el ladrón huyó sin dejar huellas. Los dos agentes

Final feliz para la sed... SANDARU

el refresco que deleita! un naranja · un limón

Planta embotelladora LA ALEMANA

FIN

# LA RIOJA EN REPORTEAJES

## MINUTO LOCAL

### La carne importada de Polonia encuentra gran aceptación entre los logroñeses

Cada país, por importante que sea, no puede hacer de su capa un sayo y prescindir por completo de la comunicación con los restantes. Generalmente, suelen ser las cuestiones económicas las que obligan a una apertura más o menos simpática, pero siempre de gran interés.

Ahora nos encontramos con el caso curioso —extraordinariamente curioso— de que la carne importada desde un país comunista como Polonia encuentra una gran aceptación entre los logroñeses. Al parecer, la carne española escasea y entonces nos vemos obligados a acudir a otros países.

Y los productos que nos mandan, por lo visto, son francamente buenos. Esto, al menos, se deduce de la nota redactada por la Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes y que fue publicada por NUEVA RIOJA en su número de ayer. La nota en cuestión comenzaba así:

“Aumenta considerablemente la demanda de las carnes congeladas en las clases de vacuno congelado y cerdo congelado importado de Polonia”.

En la misma nota se publicaba una cosa tan importante y tan decisiva en las economías caseras como es el precio. En el vacuno congelado, los precios son los siguientes: Primera clase, a setenta y seis pesetas el kilo; segunda, a cincuenta, y tercera, a veintiocho.

Por lo que respecta al cerdo congelado, también existe una gran variedad, de acuerdo con los gustos, pero muy especialmente de acuerdo con las disponibilidades económicas de cada hogar. Magro y chuletas, a ochenta y cuatro pesetas el kilo; panceta, a treinta y seis; costillas, a treinta, y tocino, a veinte.

Todo esto indica que estamos ante una situación que merece aprovecharse en el caso de que las carnes importadas, tanto las de vacuno como las de cerdo, sean buenas y merece aprovecharse porque los precios son bastante bajos. Por lo demás, mirándolo bien, también es hondamente simpático el país de procedencia: Polonia. En consecuencia, miel sobre hojuelas.

ARANGUREN

## Ante la nueva temporada de caza

### Todos los buenos cazadores deben respetar las especies vedadas

#### Hoy que tratar de evitar toda posible infracción

La caza es uno de los temas de actualidad siempre. Pero más ahora porque la temporada ha sido abierta. Ante tal motivo, nos hemos puesto al habla con don Jesús Uribe, presidente de la Federación Provincial de Caza de Logroño. El conoce a la perfección el paño del arca por un doble motivo: primero, por ser un cazador de pro, y segundo porque desde el año 1943 viene asumiendo la presidencia. A lo largo de todos esos años ha realizado una serie de mejoras en el desarrollo cinegético de nuestra provincia. Actualmente las licencias pasan de los cuatro mil. Esta temporada hay más de trescientas nuevas.

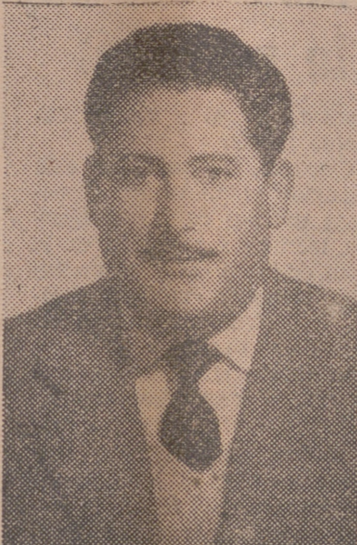
—Las licencias van en aumento progresivo...

El señor Uribe es un hombre entregado por completo a la caza. Precisamente ayer tenía que haber pronunciado una conferencia en Pamplona, pero a última hora no pudo aceptar el encargo.

#### LA CAZA DISMINUYE

#### CONSIDERABLEMENTE

—Por distintas razones que no hace al caso señalarlas —me dice—, pero que son conocidas por la mayoría de



los cazadores, estamos viendo que la caza disminuye considerablemente; por ello creo necesario indicar la unión de todos los buenos cazadores. En la actualidad, todo tiende a la unión, a la hermandad y a la buena convivencia; por ello, nosotros, los cazadores, no podemos separarnos de este ideal tan noble.

—¿Si consigieran ustedes una sociedad potente económicamente?

—Nos permitiría ella tener una buena guardería, que en definitiva redundaría en aumento de las distintas especies de caza, y por lo tanto

proporcionaría una mayor diversión a todos los aficionados. Por otra parte, también estamos en la obligación de cooperar con las autoridades, hasta anular totalmente las perniciosas actividades de los que infringen la ley. Espero por tanto que la cooperación de todos los buenos cazadores no se haga esperar, a fin de impedir las posibles infracciones que tanto perjudican a nuestra riqueza nacional.

#### UN RUEGO ESPECIAL

El tema de las infracciones está siempre latente en la caza. Es el campo de batalla. A tal propósito, indica don Jesús Uribe:

—Por nuestra primera autoridad civil se ha publicado en NUEVA RIOJA la apertura de la caza de la codorniz, paloma y tórtola para el día 15 del actual hasta el 5 de septiembre, ambos inclusive, rogándole haga saber a todos los buenos cazadores que comprendan la necesidad de concretarse al cobro de dichas aves, respetando las demás especies vedadas, pues sabemos de cazadores desaprensivos que, a pesar de las órdenes gubernativas, de las vigilancias de la

Guardia Civil y guardas jurados, no se ha conseguido que salga lo que salga, con la escopeta en la mano no se dé gusto al dedo.

—Hábleme de la nueva Ley de Caza.

—Precisamos urgente la tan debatida y esperada nueva Ley de Caza, y al parecer no se hará mucho de esperar, desde luego con reformas importantes, pues la actual no es perfecta debido a su antigüedad.

#### LA TEMPORADA SE PRESENTA REGULAR

—¿Cómo se presenta la temporada?

—Regular, pues si bien es cierto que la perdiz ha debido criar bien, gracias a las circunstancias climáticas, la enorme sequía que estamos padeciendo perjudica grandemente al desarrollo de los pollos de perdiz.

#### DEBEMOS RESPETAR LA ACTUAL LEY...

—La nueva ley es necesaria. ¿Qué recomienda usted a los cazadores mientras esté vigente la actual?

—Hemos indicado anteriormente que es necesaria la nueva Ley de Caza —como dice usted— con reformas que eviten las actuales anomalías. En consecuencia, hasta que se promulgue debemos respetar la actual ley, pues todas las leyes son buenas cuando se respetan. Si no se respetan sus preceptos carecen de valor. La hoy actual no es perfecta. Por lo tanto, recomiendo a todos los cazadores que no solamente observen la veda, sino que, utilizando los medios que le

### El Asilo de Ancianos Desamparados contará con una enfermería

#### Será inaugurada el domingo y asistirán al acto las primeras autoridades

El próximo domingo, día 15, festividad de la Asunción de Nuestra Señora se celebrará en el Asilo de Ancianos Desamparados de Logroño la inauguración de la enfermería para las ancianas.

A las diez de la mañana habrá una misa y continuación tendrá lugar la bendición de la nueva obra. Al acto asistirán el obispo de la diócesis, don Abilio del Campo, y las primeras autoridades civiles.

Las obras han sido llevadas a cabo con la ayuda de los benefactores del Asilo, y especialmente con los resultados económicos del festival que anualmente es organizado por los señores Martínez Elizondo. También algunos señores han donado camas completas.

concede la Ley de Caza traten de evitar toda posible infracción, cooperando de este modo a las finalidades y a la labor que hoy iniciamos.

Hasta aquí, las opiniones de don Jesús Uribe, presidente de la Federación Provincial de Caza de Logroño. Son opiniones sanas que, de llevarse a la práctica, darían al deporte cinegético un gran esplendor. Al acabar la charla nos ruega que pongamos lo siguiente:

—Quiero agradecer a NUEVA RIOJA su gentileza al permitirnos que nos pongamos en contacto con todos los cazadores por medio de ella, pues sabemos que está también interesada en informar cuanto sea necesario y beneficioso para nuestro deporte cinegético.

ARANGUREN EGOZKUE

Ovidia de Francisco, viuda de Alberola, corresponsal de TVE, opina:

## España entera verá a través de de TVE lo más importante de las Fiestas de la Vendimia

### TVE ha alcanzado un alto nivel técnico y artístico

Ya se dio hace tiempo en nuestro periódico la noticia de que Ovidia de Francisco, viuda de Alberola, había sido nombrada, después de unos cursillos en Madrid, corresponsal de TVE en Logroño.

Ovidia, junto con la corresponsal de San Sebastián, son las únicas corresponsales femeninas de TVE.

Cuando ya está completamente imbuida en su trabajo televisivo, hemos querido hacerle una entrevista para conocer su autorizada opinión sobre este atrayente tema de la pequeña pantalla.

Ovidia lleva ya varios meses dando a conocer a toda España a través de la TV, los diversos acontecimientos que tienen como escenario nuestra región.

—¿Es difícil el trabajo de corresponsal en provincias de TVE?

—Pues, no. Sobre todo, cuando se realiza con afición y entrega.

Los que hemos visto la labor de Ovidia podemos dar fe de que estos dos requisitos los tiene en grado máximo.

—Para usted, qué es más importante en TV, ¿la técnica

informativa o el arte? Me explico. Cuando va a hacer un reportaje, ¿qué le interesa más: que sea artístico o que sea en realidad una verdadera información?

—Desde luego, estas dos premisas no se excluyen. Puede ser un reportaje artístico y a la vez auténticamente informativo. Creo, sin embargo, que el telespectador normal prefiere la información en estos programas.

—¿Qué opina de TVE? ¿Cree que está al nivel del resto de los países occidentales, Francia, Italia, etc?

—Sin ninguna duda, se está llegando a un alto grado



de perfección en TVE. Los nuevos Estudios madrileños de Prado del Rey están montados de acuerdo con las más modernas técnicas televisivas.

—¿Hay buenas cámaras en TVE?

—Sí.

Ovidia no ha pensado ni un segundo para responder. Le ha salido espontáneamente. Efectivamente, está segura de que sus compañeros de TVE son auténticos maestros...

—¿Destacaría usted algunos?

—Todos cumplen perfectamente su misión y sería injusto destacar a nadie...

—De acuerdo, Ovidia, de acuerdo... Pasemos ahora a hablar de usted. Entre los reportajes de Logroño que usted ha hecho y que han pasado por la pequeña pantalla, ¿cuáles son los mejores?

—Mire... habrá sin duda unos mejores que otros... pero para mí todos son buenos. Me resulta muy difícil escoger entre ellos, pues en todos he puesto lo mejor de mí misma.

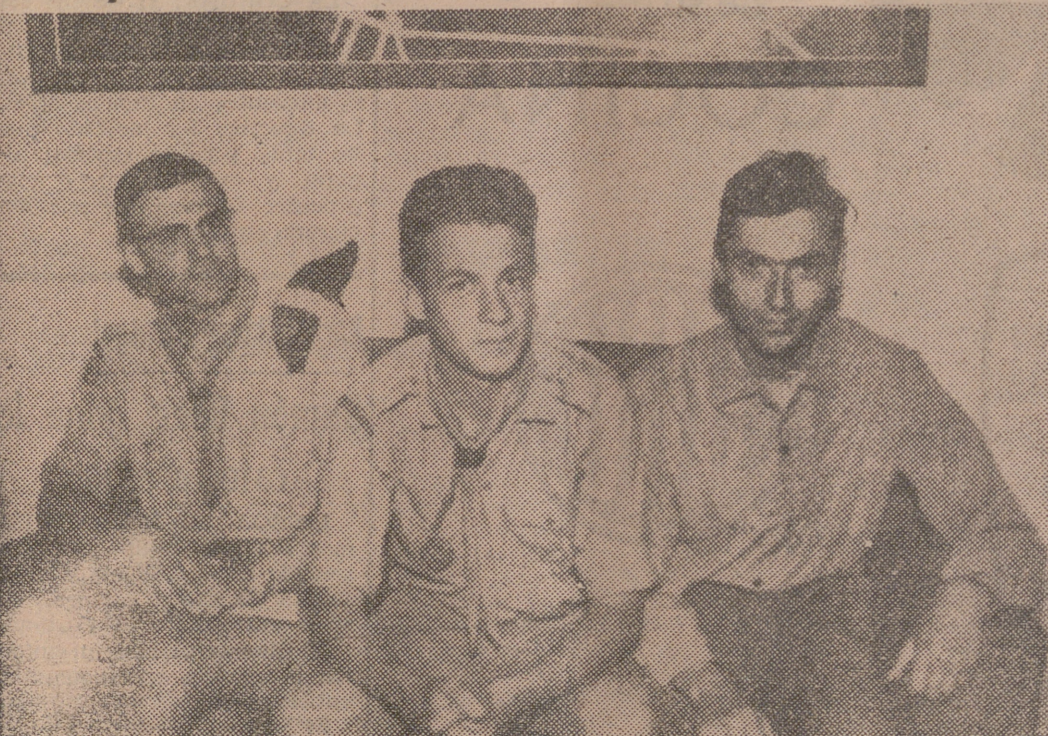
—¿Tiene algo en perspectiva para la TV?

—Pues, sí: las Fiestas de la Vendimia. Toda España podrá ver lo más importante de nuestras fiestas.

La entrevista ha transcurrido rapidísima. Apenas ha durado dos minutos. En el establecimiento fotográfico que posee en Miguel Villanueva no han cesado de entrar personas y hay que abandonar el campo.

Muchas gracias por estos minutos que le he robado y a seguir con los mismos o mayores éxitos que hasta ahora. J. C.

### Ayer salieron de Logroño rumbo a Santiago



Vemos en la fotografía a los tres scouts franceses, de cuya presencia en nuestra ciudad escribimos ayer un reportaje. Con un optimismo extraordinario y con unas ganas inmensas de llegar lo antes posible a Santiago de Compostela, salieron ayer de Logroño. — (Foto Jusam).

## Microreportaje

### Las Fuerzas Armadas de Venezuela beberán vino riojano

#### El organismo internacional de energía atómica de Austria también ha hecho un pedido de nuestros vinos

No necesitamos hacer aquí ningún panegirico del vino riojano. Todo el mundo lo conoce y sabe perfectamente cuál es la calidad del mismo, así como el lugar que ocupa dentro del mercado mundial. Sin embargo, pese a todo esto, el vino riojano es hoy noticia. Don Julián Díez Blanco, director comercial de Bodegas Franco-Españolas, es el que nos ha proporcionado los datos.

—En la sección de productos terminados vemos que hay una partida de varios cientos de cajas con muchas marcas en los embaldajes. ¿Para dónde están destinados estos vinos?

A la pregunta formulada, nos ha contestado don Julián con las palabras siguientes:

—Este importante lote corresponde a un pedido recibido de las Fuerzas Armadas Nacionales de Venezuela.

—¿Qué calidad hay en la remesa?

—Son reservas de tintos y blancos. Al parecer las Fuerzas Armadas están satisfechas, porque no es el pri-

#### TAMBIEN A VIENA

Las Bodegas Franco-Españolas también preparan otra expedición de vinos que lleva las marcas I. A. E. A.

—Se trata de un pedido de Internacional Atomic Energy Agency (Organismo Internacional de Energía Atómica). Todas nuestras marcas las suministramos al economato del citado organismo, que tiene su sede en Austria.

Venezuela y Austria son ejemplos de estos días que indican la universalidad de nuestros vinos. Todos los mercados mundiales incluyen entre sus productos los vinos de la Rioja. Es muy posible que el próximo mes de septiembre lleguen a nuestra provincia varios periodistas y técnicos de primera marca para conocer a fondo nuestra tradición, pese a su juventud, «Ruta del Vino».

ARANGUREN EGOZKUE

## MUEBLES ANTA

PORTALES, 46. TELEFONO 1875. COMEDORES - DORMITORIOS - SALAS DE ESTAR

# Deportes

# Deportes

## MENESTRA DEPORTIVA

### La próxima visita del Sestao

Como es lógico, a la fiebre de los fichajes que tanto se manifiesta en los impacientes aficionados —basta más que en algunos directivos, que a veces ni se enteran de que hay "nuevos"— sucede el período de ansiedad tan pronto como se anuncia que aquellos blanquirrojos cuyos nombres fueron conociendo en pequeñas dosis, van a aparecer en conjunto sobre el césped de Las Gaunas.

Este es el caso de la excelente afición riojana, que espera la llegada del domingo con verdadera ilusión, aun sabiendo que estos primeros amistosos solo sirven para que el entrenador aprecie pesos, posiciones y, en fin, cualidades para su estudio completo en busca de la eficiencia del todo para todos. Que nadie se deje ganar por cierto espejuelo que luego se puede trocar en gran desilusión.

De todos modos, no se olvide que el equipo visitante que abrirá la temporada de Las Gaunas es el Sestao, de características muy a tono con las que se

necesitan para alcanzar los puestos promocionistas en estos grupos del Norte, de talle a tener en cuenta también, pero no por nosotros, sino por don Manuel de Nicolás, que ha de preparar a sus pupilos con vistas a la meta inicialmente fijada.

Nos dicen que con el Sestao vienen cuatro elementos de gran clase, tales como Abasolo... y eso queremos nosotros, que no sean de los de facilidades, sino de obstáculos, que es como hay que enfocar la lucha desde los primeros momentos.

Constantemente hemos venido recogiendo cuanto se refiere a los otros tres clubs riojanos que militan en el mismo grupo: el Alfaro, el Calahorra y el Haro, así señalados, por orden alfabético, que solo se alterará cuando las hazañas de cada uno aconsejen preferencias. Si sinceramente agradeceremos a nuestros corresponsales o colaboradores deportivos toda noticia que deba ocupar lugar en nuestra sección. Breves pero sustanciosas.

LACUESTA

## Noticario de fútbol regional

### Competiciones organizadas para la próxima temporada

La Federación Navarra organiza para jugarse en la temporada que va a iniciarse, las siguientes competiciones oficiales:

- Primera Regional.
- Segunda Regional.
- Campeonato de Aficionados (fase regional).
- Campeonato nacional de juveniles (clubs).
- Copa Federación.
- Campeonato navarro de juveniles.

Todos los clubs que deseen participar, lo comunicarán a dicha Federación antes del día 20 de los corrientes a los efectos oportunos.

Si en el transcurso de la temporada se viese conveniencia de organizar alguna otra competición, sobre todo para juveniles, se comunicará con anterioridad suficiente para que se inscriba el que desee.

Al igual que en categorías superiores, también en el fútbol regional ha dado comienzo la mayor actividad. Los equipos preparan sus fichajes con los que hacer frente a los compromisos de la temporada.

Nuestros equipos locales de Primera Regional se ven, como cada principio de temporada, con algunas bajas. Son principalmente los jugadores que o ascienden de categoría o se enrolan en otros clubs donde sus servicios son recompensados con algunas gratificación.

Balsamazo y Berceo cubren sus ausencias con los jugadores que proceden de sus bien cuidadas canteras. Recreación, carente de ella, inexplicablemente, bien es verdad, tiene que depender de otros equipos, por lo que sus posibilidades son más limitadas.

Cada día nos llegan noticias de Nájera. Noticias satisfactorias siempre en torno a las obras que se llevan a cabo en La Salera y que culminarán pronto con la consecución de un bonito campo de juego e instalaciones accesorias.

Con respecto a la formación del equipo se han iniciado ya algunas gestiones para llevar algunos jugadores de nuestra capital, principalmente aquellos que son najerinos de nacimiento.

El Lacalzada ha hecho un fichaje importante, el de Rios, procedente del Alfaro, bien conocido en nuestros medios de-

portivos. Se insiste también después de Suárez, el excelente defensa central.

Con ellos, los Salas, Azofra, Mendi, etc. de la localidad y alguno más de Logroño, como Osés, quiza Celorrio y, lo que resulta encomiable, varios juveniles procedentes de los equipos calceatenses.

Ahora que la participación en los torneos federados no cuesta ningún dinero es de esperar surjan nuevos equipos, principalmente en aquellas localidades des donde ya tienen terreno de juego. Esperamos que la Segunda Regional se vea bien nutrida de nombres y entre ellos Arnedo, Pradejón, Aldeanueva de Ebro, Nájera...

### Cinco esquiadores muertos

SANTIAGO DE CHILE, 11.—Cinco esquiadores han perecido al desplomarse un alud sobre el refugio en que se alojaban, en el centro de esquí de Portillo. Dos de los muertos han sido identificados como norteamericanos. Otro es canadiense y los otros dos chilenos.



¡Huy, qué susto me has dado, querido! ¿Olvidaste las llaves?

## Movilización general argentina para el mundial de fútbol

Pese a todo, se sigue padeciendo el tradicional defecto de la improvisación

No hemos de volver a caer en el defecto de considerarnos «los mejores del mundo»

### Clubs, dirigentes, técnicos, jugadores y afición coinciden en supeditar lo subalterno a lo nacional

BUENOS AIRES.—Dos altos dirigentes del fútbol argentino, José Minella y Renato Cesarini, han manifestado su entusiasmo ante las perspectivas de la selección de este país en el torneo mundial de fútbol que se jugará el próximo año en la ciudad de Londres.

Este entusiasmo, compartido por la casi totalidad de los clubs de fútbol y la afición al popular deporte, permite asegurar al equipo que envíe Argentina un papel que gravitará decididamente en el resultado final de la competición.

«Los resultados logrados en Brasil el año pasado y también los de una reciente gira, han estimulado —dijo Minella— los sueños que venimos alimentando desde hace mucho tiempo. Por supuesto, no vamos a caer en aquello de los «mejores del mundo», que nos ensorberció vanamente durante tantos años. La modestia con que hemos salido a competir en estas últimas oportunidades ha sido el trampolín que nos impulsó a lo conquistado. Ahora tenemos cierta conciencia formada sobre lo que somos y lo que podemos pretender. Pese a todo, seguimos padeciendo nuestro tradicional defecto crónico: la improvisación.»

«Esta vez, sin embargo —sigue diciendo—, podemos observar un deseo de superar hasta este último defecto. River Plate, por ejemplo, ha encabezado una vasta campaña para respaldar solidamente a la selección y asegurar que parta hacia la cita en Londres».

### El árbitro local señor Tomás, se retira

Atentamente, nos comunica el árbitro de fútbol señor Tomás, militante desde hace muchos años en nuestra región, su decisión de retirarse del deporte activo.

En las últimas temporadas venía dirigiendo partidos de Tercera División, así como asistiendo desde la banda como juez de línea en partidos de Primera y Segunda División. Asimismo, fue delegado del Colegio Navarro en nuestra capital durante varios años.

Desconocemos las razones que han impulsado al señor Tomás a su irrevocable dimisión y lamentamos su retirada.

técnica, moral y económicamente fuerte».

Cesarini, al comentar esta situación, manifestó: «Debemos unirnos clubs, dirigentes, técnicos y jugadores en la gran empresa del fútbol argentino. Deponer cualquier interés o egoísmo subalterno en aras de lo nacional.»

El diario «La Razón», que ha venido ocupándose ampliamente del problema, ha manifestado por su parte:

«La decisión de los dirigentes del fútbol ha tenido la virtud de entusiasmar a todo el mundo. Y si los dirigentes, por fin, lo han tomado en serio, nuestra selección puede asumir el rumbo que siempre debió haber seguido. Los resultados de la presentación nacional repercuten en el mundo entero mucho más que los de los clubs. Pero hay que darle bases sólidas al mismo, consistentes en organización, preparación con el tiempo necesario y experiencia internacional. Ya se anuncian dos partidos con Brasil para fin

de años a efectos de recaudar fondos para el mundial de Londres. La medida es acertada. Sería también conveniente aprovechar el eventual viaje a Buenos Aires del Benficia y clubs similares europeos para ir fogueando a la selección y tratar por todos los medios de hacer un partido en Londres contra cualquier rival y aunque se pierda dinero. El fin lo justifica. Un torneo mundial se da sólo cada cuatro años...».

Alberto OSTRIA LURO

### Montserrat sigue nadando

IBIZA, 11.—La nadadora Montserrat Traserras está realizando en estos momentos la travesía del Canal de Ibiza, desde el Cabo de la Nao. Se lanzó al agua ayer, a las nueve y media de la mañana.

La travesía se desarrolla normalmente, favorecida por el buen estado del mar y las perfectas condiciones de la nadadora, por lo que se confía que la prueba sea coronada felizmente. Se calcula que Montserrat Traserras llegará a las costas de Ibiza mañana, jueves a última hora de la tarde. De finalizar la prueba, batirá el record mundial de natación en grandes distancias.

### Llega a Madrid la selección griega de atletismo

MADRID, 11.—Ha llegado al aeropuerto de Barajas, procedente de Atenas, la selección griega que el sábado y el domingo próximos, por la noche, en el Estadio de Vallehermoso, se enfrentará a la selección española. Componen la expedición treinta y siete atletas, a cuyo frente se ha desplazado el vicepresidente de la Federación Griega de Atletismo, señor Aralutso.

## El Real Madrid y el Independiente jugarán en Nueva York el 27

### Reunión del Comité Nacional de Entrenadores de Fútbol

NUOVA YORK, 11.—Los diarios de Nueva York publican la noticia de que el próximo día 27 de este mes los neoyorquinos podrán ver al fabuloso Real Madrid en un encuentro con el equipo argentino Independiente, que se disputará en el estadio de Randalls Island (un parque público que ocupa la isla Randalls, situada en el río East).

Se destaca en las informaciones que se trata de dos de los mejores equipos del mundo, y de cómo el Independiente no deseaba enfrentarse en estos momentos con el R. Madrid, pendiente la Copa de campeones del mundo que tiene que disputar con el Inter de Milán en un doble partido e Milán y Buenos Aires.

El encuentro en Nueva York ha suscitado enorme interés entre los cada día crecientes aficionados a este deporte en EE. UU. Un diario de la mañana dice: «La confirmación de esta visita convierte a los Estados Unidos en una plaza fuerte para los mejores equipos del mundo y dará oportunidad a los neoyorquinos para presenciar una demostración de lo que vale este deporte en técnica y ejecución.»

### EL COMITE DE ENTRENADORES

MADRID, 11.—Siguiendo tradicional costumbre, iniciada desde su reunión de constitución en el verano de 1959, se ha reunido en San Sebastián el Comité Nacional de Entrenadores de Fútbol, bajo la presidencia del señor Arozamena y

con asistencia de todos sus miembros, señores Lasplaza, Díaz (Benito), Hoyos y Martín. El presidente dió posesión al nuevo miembro del Comité, don Antonio Teixeira, abogado y profesor de la Facultad de Derecho de Zaragoza y entrenador nacional, que tendrá a su cargo la asesoría jurídica del Comité.

El primer acuerdo adoptado fue el de nombrar miembro de honor del Comité a don Antonio Epelde, presidente de la Diputación Provincial y del Colegio Regional de Entrenadores.

El Comité se felicitó de que los acuerdos adoptados por el Pleno Nacional de Entrenadores haya merecido la aprobación de la Real Federación Española, puesto que redundan en beneficio de la dignidad profesional del entrenador.

Tomó nota y dió su plena conformidad al régimen económico que se establece para el futuro en relación con las cuotas de fichaje de los entrenadores, acordando cursar las oportunas instrucciones a los Colegios regionales.

El Comité resolvió dirigirse a los entrenadores de Primera División —a los que convocará como en la temporada pasada, a una reunión de carácter informativo—, recordándoles la obligación en que se encuentran de enviar semanalmente sus informes al seleccionador-entrenador nacional.

El secretario dió cuenta de haberse resuelto en favor de los entrenadores los recursos presentados por diferentes profesionales por falta de cumplimiento por parte de sus clubs de los compromisos contractuales.

El tesorerero leyó los presupuestos para la próxima temporada los resultados económicos por ella, que fue aprobado, así del ejercicio anterior.

El presidente comunicó a los reunidos su asistencia a la primera reunión plenaria celebrada por los entrenadores navarros.

Se acordó enviar al próximo campeonato del mundo, a celebrar en Londres, al director de la Escuela Nacional, acompañado de cinco entrenadores, en misión de carácter técnico-informativa para la Escuela Nacional.

Terminada la Junta, los miembros del Comité Nacional de Entrenadores se reunieron a almorzar con el presidente de la Real Federación Española, don Benito Pico.

BENEGAS Y ARCANGEL. LA CORUNA, 11.—El guardameta del Coruña, Benegas, ha recibido proposición del Málaga y del Elche para que defienda sus colores. El meta está estudiando las ofertas y es probable que abandone el club coruñés.

LA CORUNA, 11.—Sigue sin incorporarse a la disciplina del club coruñés el jugador argentino Arcángel que, al parecer, se encuentra en Buenos Aires. La directiva ha indicado que no tenía permiso especial alguno, y extraña mucho este proceder. Se cree que será declarado en rebeldía.

### La Vuelta a Portugal

#### Ramón Sáez ganó la catorce etapa

LISBOA, 11.—El español Ramón Sáez, del equipo Inuri, ha vencido en la XIV etapa de la Vuelta Ciclista a Portugal, corrida entre Faro y Portimao (108 kilómetros), según informa la agencia portuguesa de noticias «Ani».

El vencedor entró algunos metros delante del pelotón, que figuraba el «jersey amarillo», Peixoto Alves, del Benfica.

## DISTRIBUIDORES TELEVISORES

Interesan comerciantes distribuidores, en capital y provincia, para fábrica televisores de reconocida calidad. Dirigirse a HELMHOLTZ, S. A. Ibarrecruz, 2. - EIBAR

**A CIEGAS...**  
confíe en nosotros

*Electricidad Guerra.*

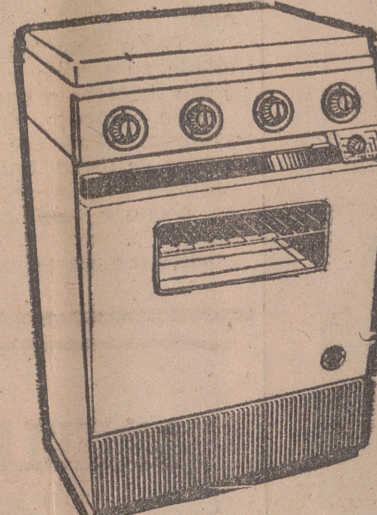
D. DE LA VICTORIA, 26

*Comercial Jalón*

BRETON HERREROS, 10

para la compra de su

**COCINA**



cuando las señoras prefieren **BRU** ... por **ALGO** será!

Impresión de Madrid

Para la planificación de la agricultura se realiza el programa «Cartografía agrobiológica»

Siguen los comentarios en torno al «suspense injusto»

Nuevo local para teatro, rescatado al cine

MADRID, 11.—Nuestra agricultura está necesitada de una planificación ordenada y concorde con las características no sólo económicas, sino también de la producción basada en la naturaleza de los suelos. Esto está en el ánimo de todos especialmente entre los verdaderos especialistas conocedores de la urgencia que tal medida requiere. Sobre todo para que se cumpla una de las más importantes etapas del Plan de Desarrollo.

Viene a cuento lo anterior y fuerza a ocuparse de ello en la crónica de la actualidad madrileña, ante la inminente publicación de una serie de mapas a gran escala realizados por la Comisión de Cartografía y Agrobiología del Instituto Nacional de Edafología perteneciente al Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

Aprobados ya o en curso de aprobación por el Comisariado del Plan de Desarrollo, se ha iniciado la publicación de los mapas de suelos y vegetación de los conjuntos provinciales y muy en breve aparecerá un mapa a escala uno-cuatrocientos mil. Dada su gran extensión se hará en varias hojas, detallando en las márgenes de las mismas las características morfológicas y químicas de los perfiles de los suelos. Algo más tarde se publicará una sistemática de los suelos españoles en los que se detallan todas las características de los suelos representados en el mapa, así como su valor agrícola o forestal, problemas de erosión, salinidad, etcétera.

En cuanto a los mapas de los conjuntos provinciales, son un complemento más detallado de las condiciones de cada provincia.

Ahora le ha tocado el correspondiente a la provincia de Madrid, que se efectúa, como todos los demás, a escala uno-

cincuenta mil. Todos estos trabajos se realizan dentro del programa de investigación denominado «Cartografía agrobiológica», presentado, como antes decimos, a la aprobación del Plan de Desarrollo y seleccionado por su considerable importancia.

«EL SUSPENSE INJUSTO»

Comenta «Arriba», bajo el título citado, lo que recientemente publicó «La Voz de España», de San Sebastián, sobre este penoso tema de los suspensos en masa. El periódico de la capital guipuzcoana decía lo siguiente: «Afortunadamente, hay algo en el ambiente general que permite esperar un cambio próximo de las arcaicas prerrogativas absolutas e inapelables del catedrático».

El diario madrileño dice que lo que se plantea es el problema del suspenso injusto. No achaca la injusticia de la reprobación totalmente a un capricho del examinador, sino a errores y deficiencias derivadas de una falta de información sobre el alumno, pero está de acuerdo en que debe

arbitrarse un sistema para que en superior instancia pudiera decidirse sobre el alumno reprobado. «Así como en la Administración de Justicia —dice— la recta aplicación de la norma legal está garantizada por un sistema de recursos y apelaciones, no resultaría ilógico ni extravagante el que bajo un procedimiento muy estricto existiese una superior instancia a la que pudiese concurrir el alumno suspenso».

NEUEVO TEATRO

Decididamente, el teatro está ganando su batalla en Madrid. Un nuevo local, el Teatro Arribera, se inaugura en los primeros días de septiembre, y con este nuevo coliseo, que ha sido rescatado del cine, ya son veintidós los que funcionarán en la próxima temporada.

El local es el que ocupaba el Cine Panorama y consta de quinientas localidades y siete camerinos. Las instalaciones han sido modernizadas y en el escenario se han hecho los arreglos pertinentes para montar toda clase de comedias.

«LA IGLESIA ES SIEMPRE JOVEN»

El Papa previene contra el «modernismo»

CASTELGANDOLFO, 11.—«La Iglesia es siempre joven y sabe como conservarse así», ha dicho Su Santidad el Papa a los peregrinos que acudieron a su acostumbrada audiencia general de los miércoles, advirtiéndoles de los peligros del «modernismo» en la marcha de la Iglesia para acompañarse a los tiempos modernos.

«La Iglesia conoce dos medios para permanecer joven» —dijo—: «el primero es acercarse al mundo que la rodea, adoptar su lenguaje, sus costumbres, su mentalidad, mientras sean compatibles con la naturaleza y la misión de la Iglesia. El otro consiste en que la Iglesia busque en sí misma la vitalidad infinita de su ver-

dad, de su tradicional coherencia y de su riqueza espiritual». Señaló el Papa que «desafortunadamente», algunas personas, ciertamente acuciadas por auténtico celo, adoptan el primer camino, olvidando o desatendiendo el segundo».

El Santo Padre ha dicho que haciendo eso «muchos están tentados a creer que sólo lo nuevo, lo moderno, sólo lo que surge de la experiencia del mundo contemporáneo es vital».

Su Santidad dijo que, en principio, este proceso sólo afecta a cosas marginales, pero en algunas personas va tan lejos como para afectar a cosas y formas que son esenciales e intangibles dentro de la Iglesia».

Los toros

Gran triunfo de Paco Camino en Huesca

«El Cordobés», multado en San Sebastián

HUESCA, 11.—Segunda de feria. Toros de Lisardo Sánchez.

Jaime Ostos, una oreja y división de opiniones.

Paco Camino, dos orejas en cada uno de sus toros.

«El Viti», ovacionado en su primer toro (pitos al toro) y dos orejas en el otro, de las que el diestro rechaza una.

SAN SEBASTIAN, 11.—Cuarta corrida de abono. Cinco toros de Torrestrella, de Jerez

de la Frontera, malos, y uno de Antonio Pérez, de San Fernando, lidiado en primer lugar, peligroso.

Fernán Murillo, aplausos y silencio.

Curo Romero, pitos en los dos. Se produjo un leve rasguño en la frente con el estoque.

«El Cordobés», un aviso y pitos en su primer toro. En el último, al intentar dar una «espaldina», un sector del público protesta y el diestro arroja afadamente al suelo el estoque simulado y pasa a la res. Al abandonar el ruedo el diestro, fuerte división de opiniones.

El gobernador civil ha impuesto a «El Cordobés» una multa de diez mil pesetas por su gesto de insolencia con el público.

Los príncipes don Juan Carlos y doña Sofía posiblemente irán a Zarauz

SAN SEBASTIAN, 11.— Aunque no se ha podido confirmar, se dice en los medios competentes que los príncipes don Juan Carlos y doña Sofía, acompañados de sus hijas, se trasladarán dentro de unos días a Zarauz, para pasar una temporada en el palacio de los marqueses de Narros.

Editorial de ayer de «Ya»

«DESARROLLO ULTRAPIRENAICO»

La política del desarrollo económico ordenado mediante planes que fijan los objetivos a conseguir en un periodo de varios años y coordinan todas las actividades públicas y privadas necesarias para su éxito es ya punto menos que una constante de la política europea. Francia, Italia, España, los pequeños países, por no mencionar las economías comunistas, todos, absolutamente todos, se fijan previamente unos objetivos a realizar en varios años, y ordenan, más o menos ecaóticamente, los medios para conseguirlos.

En un reciente libro del comisario del Plan francés, señor Masse, se ha podido, con frase feliz, definir la idea del Plan de Desarrollo como el antiazar, y aunque es casi seguro, y ciertamente muy probable, que la coincidencia de intereses particulares y generales puede producir de modo más o menos espontáneo y voluntario el desarrollo económico, no es menos cierto que una dirección central, una voluntad coordinadora, aumenta ese grado de probabilidad, evita el azar y la aventura y permite con escasa merma de la iniciativa y libertad privadas, una mejor conducta y dirección de los asuntos económicos.

Por estos días Francia acaba de redactar y su Gobierno de aprobar, lo que será el quinto Plan de Desarrollo francés. Si se aprueba por el Parlamento en el otoño, durante cuatro años Francia tendrá un esquema de coordinación de todas sus actividades económicas. En los próximos años, el desarrollo material francés quiere orientarse en torno a cuatro líneas fundamentales. Un fuerte impulso a los medios de formación profesional. Aliento y asistencia a la renovación técnica del equipo industrial, tanto en la esfera de la investigación como en la de la amortización y renovación de las máquinas-herramientas. Fuerte desarrollo de las exportaciones para compensar el previsible crecimiento de las importaciones, a fin de que Francia vuelva a ser una potencia de exportación de capitales. Rebaja, por último, de la extensión del trabajo, mediante la reducción de la semana laboral, que no podrá exceder en ningún caso de cincuenta y cuatro horas.

Como el progreso económico se desarrolla en todos los países de una manera uniforme, puede afirmarse la existencia de un arquetipo, de un modelo de economía nacional, hacia el que tienden con más o menos acierto y rapidez todas las naciones más ricas y desarrolladas. Por eso, el conocimiento de los objetivos y propósitos exteriorizados en los distintos planes de desarrollo por las naciones más ricas, y sobre todo las técnicas a las que se recurre para lograrlos, son de un interés y conveniencia para los otros países que no necesita ser subrayado. Apenas se llega a un cierto grado de desarrollo, todas las naciones se encuentran ante el mismo problema: necesitan invertir una mayor cantidad de capitales en su economía y, por consiguiente, los porcentajes entre inversión y consumo en el país tienen que ser alterados y dosificados en la medida imprescindible para el desarrollo del plan. El fijar estas grandes masas de consumo e inversión sólo puede hacerse en un régimen de estabilidad de precios que permita asentar los cálculos económicos sobre una base firme, puesto que todas las magnitudes económicas, en último término, se expresan en dinero. De

ahí la necesidad de una política de rentas o de una política de ingresos que, sin dejar de asegurar el progreso social, garanticen a la economía los recursos que necesita para su necesario crecimiento.

En el Plan francés, como a través de un cristal de aumento, se presentan punto menos que idénticamente los mismos problemas que la economía española ha de afrontar y resolver para llevar a buen término su primer Plan de Desarrollo. El conocimiento reflexivo de lo que más allá de los Pirineos se consiga o al menos se intenta, será ventajoso para valorar el acierto y la técnica de nuestro propio esfuerzo.

Disposiciones en el «Boletín Oficial del Estado»

MADRID, 11.— El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, entre otras, las siguientes disposiciones, de interés general:

Educación Nacional: Orden por la que se crean escuelas nacionales de enseñanza primaria en régimen de Consejo escolar primario.

Orden por la que se establece el plan general de actuación de los estudios nocturnos de Bachillerato para trabajadores en el año académico de 1965-66.

Se dispone a atacar a la Tierra



Uno de los seis grandes poderes de las ultragalaxias empuña una pistola de rayos después de la reunión celebrada en el planeta Varga y en la que decidieron el exterminio de la Tierra, nuestro planeta. Afortunadamente, sólo se trata de un episodio más de la televisión de la BBC inglesa, que será transmitido a partir de octubre. (Foto Fiel).

El próximo año serán ya más de cuatro mil niños españoles los internados en escuelas-hogar

Sesenta y un mil pequeños veranean en las colonias escolares

MADRID, 11.— Los internados de las escuelas-hogar albergarán a más de cuatro mil niños en el próximo curso.

Para lograr la escolarización de los niños de edad escolar obligatoria diseminados en zonas en las que por su escasez de número no es posible establecer la escuela ni de un sólo maestro y por su falta de vías de comunicación no se puede utilizar el transporte escolar, se ha iniciado en el curso 64-65 en gran escala la experiencia de las escuelas-hogar. Veintidós de ellas han funcionado en once provincias, con mil setecientos ochenta y dos niños en régimen de internado.

Los internados han sido montados por la Dirección General de Enseñanza Primaria en edificios de nueva planta o en algunos cedidos por particulares, congregaciones religiosas u otros departamentos.

Para el próximo curso 1965-66 se uliman los trabajos de treinta nuevas escuelas-hogar, que albergarán en total a tres mil novecientos cuarenta y dos niños de población diseminada, pertenecientes a las provincias de Córdoba, Huelva, Jaén, Málaga, Murcia, Sevilla, Granada, Cuenca, Oviedo, Orense, Palencia, Pontevedra, Salamanca, León, Tenerife y Las Palmas.

El Fondo para el Principio de

Igualdad de Oportunidades empleará para el sostenimiento de estas escuelas en el año próximo cincuenta y cuatro millones de pesetas, pues tanto la enseñanza como el albergue y la manutención, como en las demás escuelas, es totalmente gratuito.

LAS COLONIAS ESCOLARES

MADRID, 11.— En las colonias escolares están veraneando sesenta y un mil niños. La Dirección General de Enseñanza Primaria tiene funcionando en treinta y nueve provincias

de España colonias de verano para los niños de las escuelas nacionales. Cada veinte niños vienen acompañados de un maestro y dos auxiliares.

Todos los directores de colonias de verano son directores de grupos escolares, que igual que los maestros que componen el cuadro de profesores han sido capacitados en curso de especialización organizados por la Dirección General de Enseñanza Primaria.

Se utilizan ciento treinta edificios, especialmente adaptados para estos fines, cincuenta y uno en zona marítima y setenta y nueve en zona montañosa.

LA «PAELLA» TRIUNFA EN NUEVA YORK

VALENCIA, 11.— El alcalde de esta ciudad ha recibido un telegrama del comisario general de España en la Feria de Nueva York que dice lo siguiente: «Acabamos celebrar con gran espectáculo y publicidad haber llegado a las 350.000 paellas valencianas en el servicio de solamente dos de nuestros restaurantes, y ello como homenaje a esa provincia tan cerca de nuestro recuerdo y nuestro cariño. Con este motivo reciba mi testimonio de amistad. García Sáez».

El alcalde contestó agradeciendo la atención y celebrando este nuevo éxito conseguido por el plato regional valenciano.

García Monco inaugurará el sábado la Feria de Bilbao

BILBAO, 11.— El ministro de Comercio inaugurará el próximo sábado, a las siete de la tarde, la XVI Feria de Muestras de Bilbao. El señor García Monco pronunciará, con este motivo, un importante discurso. Acompañarán al ministro el presidente de las Cortes Españolas y del Consejo del Reino, el subsecretario de Hacienda, el de Comercio, directores generales de Política Comercial y Comercio Exterior, comisario general de Ferias y Exposiciones y otras personalidades.

Finalizado el acto inauguratorio el ministro y demás acompañados girarán una visita al recinto de la Feria.

ANUNCIOS OFICIALES

Antigua Hermandad del Monte de Laguardia

ANUNCIO Esta Antigua Hermandad del Monte de Laguardia tiene acordado adjudicar, en principio, al que más garantías ofrezca a su Junta directiva, el aprovechamiento de la caza mayor y menor existente en su monte acotado de 1.693 hectáreas, por medio del deporte de la caza.

El citado monte está ubicado en el término municipal de Laguardia y lugar conocido por Sierra de Telofo o Cantabria.

Cualquier interesado o Sociedad que pueda convenirle, puede dirigirse al señor secretario del Ayuntamiento de Lanciego (Alava) en horas de 6 a 8, cualquier tarde laborable hasta el 15 de agosto actual.

Son condiciones indispensables el nombramiento de guarda jurado y señalar debidamente el acotado y arriendo no inferior a tres años.

Lanciego, 1 de agosto de 1965.

El Secretario

Las diferencias económicas para televisar el combate

Ben Ali - Galki

ROMA, 11.— La Prensa deportiva italiana recoge hoy unas breves declaraciones del promotor de boxeo Rodolfo Sabatini, en las que éste considera excesivas las condiciones impuestas por Ben Ali para televisar el combate por el título europeo de los gallos, que disputarán el español y el italiano Tomaso Galki, en San Remo, el 18 de agosto próximo.

Sabatini, según la Prensa italiana, ha dicho: No aceptaré, aun a costa de renunciar a la intervención de

la Televisión. Estar seguros que Ben Ali vendrá a batirse. No voy a menudo una bolsa como la que recibirá en San Remo: 3.150.000 liras (315.000 pesetas).

Sabatini ha dicho, además, que al campeón europeo se le ha ofrecido la suma que está dispuesta a dar la Televisión Española para televisar el combate.

Ben Ali ha pedido tres millones de liras, exactamente el doble que pagaría la Eurovisión para difundir en Europa el combate, dijo Sabatini.

Entró en servicio el nuevo puerto petrolero de Tarragona

TARRAGONA, 11.— El buque «Albuera», que ha llegado hoy procedente de Tenerife y descarga 11.098 toneladas de petróleo crudo, ha sido el primer vapor que ha atracado en el nuevo puerto construido para descarga de buques petroleros por la CEPSA. El nuevo puerto tiene una longitud de 1.200 metros, con dos plataformas de atraque, y en él pueden descargar petroleros de hasta 60.000 toneladas. Es el segundo que se ha construido en España y el primero por su longitud.

NUEVA RIOJA SE VENDE EN

VITORIA: Plaza España, 5. BILBAO: Alameda Urquijo, 24. BURGOS: Plaza Santo Domingo.

Doña Isabel Fernández Romero. Viuda de don Faustino Pombo. Jubilada de la Fábrica de Tabacos. FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 63 AÑOS DE EDAD, habiendo recibido los Santos Sacramentos. R. I. P. Sus resignados hijos, doña Agripina, don Pedro, don Fidel, don Anastasio, doña Carmen; hijos políticos, doña María Martínez, doña Carmen Alencano y doña Rosario Soto; nietos, hermanos políticos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo plado favor les quedarán muy agradecidos. Logroño, 12 de agosto de 1965. Iglesia parroquial. — Santiago el Real. Funeral y misa de réquiem. — HOY, JUEVES, a las DOCE. Conducción del cadáver. — A continuación. Casa mortuoria. — Marqués de San Nicolás, 71.

# CRONICAS DEL EXTRANJERO

## El chiste como arma política

### Unas muestras del ingenio alemán contra los dominadores marxistas

**BONN** (Crónica especial para Agencia "Fiel-PFI", por C. L. Vogel). En la época del totalitarismo, el Eulenspiegel alemán (el personaje del humorismo tradicional alemán) se hace político. Es capaz incluso de aceptar el enrevesado lenguaje intelectual para ridiculizar a los comunistas de la línea china, sirviéndose de definiciones. Por lo general, se empieza preguntando: "¿Cuál es la diferencia..." Así, por ejemplo: "Ciencia es cuando uno con los ojos vendados busca un gato que no está en el cuarto. Materialismo dialéctico es cuando al ponerse a buscarlo se grita de pronto: "¡Ya lo tengo!"

"El capitalismo comete faltas sociales, el socialismo faltas capitales". Otra: "En el capitalismo se explota el hombre por el hombre, en el socialismo, al revés".

El Eulenspiegel actual viene a ser un filósofo popular que pone las mentiras al descubierto de forma humorística. El sistema de chiste que más se usa en la Alemania comunista es el de diálogo entre dos. Así, por ejemplo: "Un ruso se tropieza con un alemán y le pregunta qué oficio tiene. Yo soy clown, le dice el alemán. ¿Qué es eso? Me pongo de pie y del público, empieza a hablar y todo el mundo se ríe, explica el alemán. Ah, ya comprendo, tu eres funcionario, exclama el ruso".

El chiste es algo vivo y no deja escapar la actualidad. Al regreso de su visita a Nasser, Ulbricht pronuncia un discurso en el que se muestra profundamente impresionado por el clima de comprensión que encontró en El Cairo. "¿Qué, y ahora qué me dices?, le pregunta radiante un comunista a un amigo que se resiste a entrar en el partido. No es de extrañar que se muestre tan contento. Aquí en casa no está acostumbrado a ese clima". También se cuenta que preguntado Ulbricht por lo que más le había impresionado de Egipto, contestó: "Ah, las pirámides. ¿Cuántos muros se podrían construir con esas piedras!"

El supuesto mejor nivel de la vida de los comunistas en relación a los capitalistas se hace expresar de la siguiente forma en boca de uno de los funcionarios-economistas de la Alemania Oriental que regresa de un viaje fuera de su territorio y describe las "condiciones de vida verdaderamente catastróficas de la Alemania Occidental": "En las tiendas se ve toda clase de mercancías, pero la población no está en condiciones de comprarlas, pues no se

ve ni una sola cola delante de las tiendas". En la Exposición de Arte de Dresde, dos alemanes se pararon uno a uno. ¿Cuáles?, preguntó el otro. El primero es que se han olvidado de la inscripción: Descansen en paz. ¡Pero si el camarada Ulbricht no es

ta muerto!, exclama su compañero. En efecto, ese es el segundo fallo". Otras veces no son chistes, ante un busto de Walter Ulbricht. "Tiene dos fallos —sino anécdotas tomadas de la realidad. Una dama inglesa de cierta edad pregunta curiosa a

un oficial del Ejército Popular Nacional en qué campaña había ganado tantas condecoraciones. "No ha sido en la guerra, sino ganadas en la paz". "Ah, perdón —dice la dama inglesa—, me olvidaba que ustedes también matan en tiempos de paz".

## ¿Estuvo Cristo en Marte?

### Autoridades religiosas mejicanas se pronuncian sobre los problemas teológicos que plantea la exploración espacial

#### CIUDAD DE MEJICO

(Crónica especial para Agencia Fiel-Orbe, por Raúl Velasco R.). ¿Estuvo Cristo en Marte? Esta pregunta ha surgido entre los católicos mejicanos al tener el conocimiento de las hazañas espaciales del "Mariner IV". Ante la posibilidad de que existan seres humanos en ese planeta, bastante problemática después del vuelo del "Mariner" surgen la interrogante para la Iglesia católica. Pero mientras se aclaran los misterios que guarda el planeta rojo, el canónigo teólogo de la Catedral Metropolitana de Ciudad de Méjico, reverendo Padre Salvador Castro Pallarés, habló sobre las repercusiones que puede tener, en el ámbito espiritual, todo cuanto el hombre está descubriendo en lo referente al cosmos.

A él, el Padre Castro Pallarés, se le planteó la interrogante. Su respuesta fue clara y firme: "Uno sólo es Dios y ese Dios es de todos. A Dios lo tienen que reverenciar todas las criaturas del cosmos. Pienso que hay otros planetas... y muchas... ¡millones!".

Y agregó el Padre Pallarés, clásico intelectual cuya voz es una de las más autorizadas en lo que se refiere a cuestiones teológicas: "Sabemos que Jesucristo estuvo en la Tierra;

que Dios se hizo hombre para dejarnos su mensaje. Pero ahora que con los ojos de la televisión podemos ver Marte más cerca, tendremos que preguntarnos: Si allí hay vida, ¿también allí estuvo Cristo? ¿Surge con esto un problema teológico? De ninguna manera. Sabemos que Dios encendió la gran piraña del Universo. Él está en todas partes. Aquí en la Tierra dejó un mensaje bueno para los hombres. Y si acaso allá, en otros planetas, los seres del cosmos no conocieron a Dios, entonces tocará a los hombres de la Tierra llevarles el mensaje".

Entrevistado en Ciudad de Méjico monseñor Rafael Vasquez Corona, prelado doméstico de Su Santidad, respecto de si se modificarán o no los conceptos religiosos a la luz de las conquistas científicas en el espacio, señaló que la Redención es un hecho libre y positivo por parte de Dios; ha sido dada al hombre habitante de la Tierra, desde el Verbo de Dios se hizo carne: "Vale para esta especie humana".

Explicó que podrían existir en Marte seres humanos no creados en gracia y creados en ella, que no necesitan redención porque no perdieron la amistad con Dios, o que aun cuando hubiesen caído en pecado, no fueron redimidos o tuvieron otra forma de redención, o que tienen de alguna manera cierta vinculación con la especie humana, lo cual la Ciencia debería determinar. Hizo cons-

tar que los grandes adelantos científicos de todos los siglos, sin duda alguna, han llevado a una mayor prudencia a la exposición de la verdad revelada, pero han contribuido también a demostrar que la ciencia de los siglos, la verdadera Ciencia, jamás está en contradicción con esa verdad revelada.

Previamente, nuestro entrevistado había explicado que el notable avance del mundo en el aspecto científico y técnico produce un problema hondo de relación entre la verdad revelada y los hechos científicos por lo cual es necesario tener en cuenta que el contenido de la Revelación no es un invento humano, sino comunicación de la Verdad Divina, que es inmutable y eterna.

## La Unión Soviética carece de divisas más que nunca

### Para conseguir las atrae a los extranjeros a los balnearios del Mar Negro

**SOTCHI** (Crónica especial para Agencia Fiel-PFI, por alter Hoffmann).

En los tiempos de los zares, los balnearios del Sur de Rusia gozaban ya de gran reputación. Los escritores de la época nos han dejado agradables cuadros de esas grandes damas rusas que iban a tomar las aguas en Yalta (Crimea) o en Sotchi, en el clima admirable del Mar Negro. Allí se cuidaban, se jugaba en el casino, se urdían intrigas sentimentales e incluso, a menudo, se aburrían de lo lindo.

Las autoridades soviéticas quieren hoy aprovecharse de la reputación de decenas de ciudades que de la frontera rumana al Mar Caspio fueron antaño famosas por sus virtudes climatológicas. Es en nombre de la Ciencia por lo que hoy se envía a los enfermos y a los convalecientes a Odesa, Yalta, Sotchi y al Cáucaso, a los balnearios de Kislovodskode Piatigorsk. La "Inturística", que es la gran organización oficial del turismo soviético, se esfuerza por atraer al mayor número posible de extranjeros, ya que la Unión Soviética necesita más que nunca divisas.

La reina de los balnearios sigue siendo Yalta, en la costa Sur de Crimea. Es una de las ciudades más cálidas de la par-

te europea de la Unión Soviética. En ella se han construido numerosos establecimientos sanitarios, dotados del equipo más moderno. Por lo demás, los soviéticos se dirigen por centenares de millares, al llegar las vacaciones, a esta ciudad de grandes edificios, bastante envejecidos, pero situados en medio de un admirable cuadro natural.

Aparte de los baños de mar, las curas en Yalta comprenden los baños carbonatados, oxigenados, las duchas diversas, los baños de coníferas, e incluso tratamientos electroluminosos. Los alrededores de Yalta se ocultan en el verdor, a lo largo de un mar donde el agua es tibia y donde proliferan una multitud de pequeñas localidades marítimas, a menudo muy bien equipadas. Los médicos recomiendan Yalta para las enfermedades del corazón y del sistema vascular, la anemia y las enfermedades del sistema nervioso. Por el contrario, el tratamiento de todas las formas de tuberculosis está formalmente contraindicado. Se sabe que fue el pobre Tebejov quien vino a los 42 años, minado por la tuberculosis, a pasar aquí los últimos años de su vida. Hoy, su casa de Yalta ha sido transformado en un museo cuyo guardián fue, hace una decena de años, su hermana María Favlovna.

Sotchi, en el Mar Negro, oculta en medio de una rica flora subtropical, es aún más importante. La base de las curas son las aguas cargadas de hidrógeno sulfuroso, recomendadas para las enfermedades de las articulaciones, las de la piel y las afecciones ginecológicas. Sotchi es una gran ciudad de amplias avenidas y magníficos edificios.

La climatoterapia se aplica ampliamente en Sotchi. Sobre playas acondicionadas especialmente, los enfermos en tratamiento toman baños de mar, de sol y de aire, incluso en invierno. También se practican curas en Kislovodsk, en el Cáucaso; en Odesa, en Crimea (especialidad en baños de barro), en Piatigorsk (enfermedades del aparato digestivo) y en otras muchas estaciones menos conocidas. El precio del "forfait" médico oscila entre seis rublos (trescientas treinta pesetas) y 1530 rublos (ochocientas cincuenta) por día y persona, y a los extranjeros se les conceden reducciones en los ferrocarriles.

\* - \*

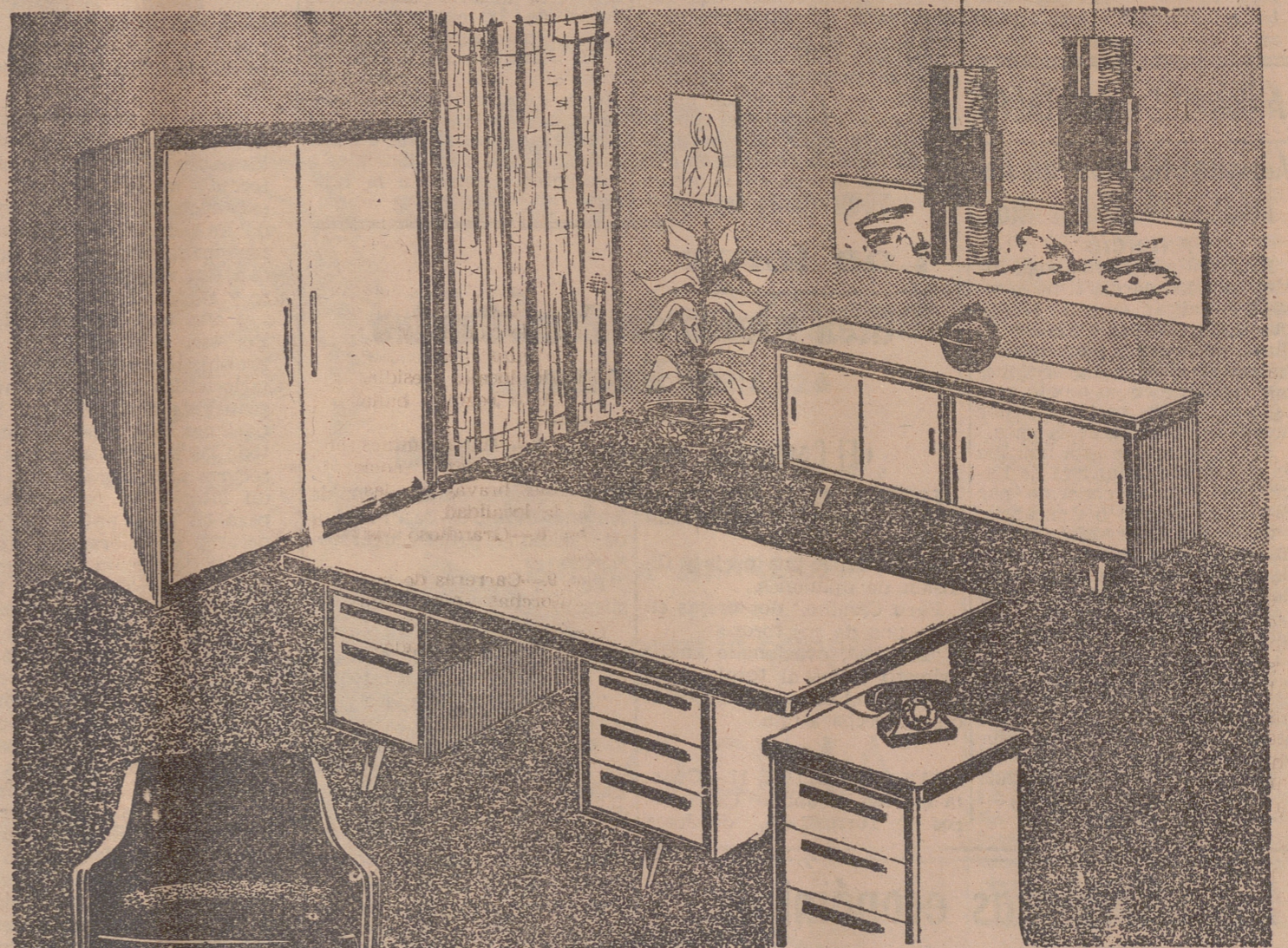
#### REPRESENTANTES

Barcelona y cinturón de searr firma conservas vegetales de calidad. Todos informes. Escr. número 9.881. Vergara, 11. BARCELONA (2)

### UNA "OBRA MAESTRA" PARA VD.

# Strafor

## DESPACHO MAGISTER



Unicos en confort, servicio y belleza, los elementos STRAFOR de la serie MAGISTER componen mesas de despacho, auxiliares; credencias, armarios, sillones, telefónicas etc. conservando en todas las combinaciones y uniones o colores elegidos la unidad de ESTILO que caracteriza el mobiliario STRAFOR.

MUEBLES METALICOS

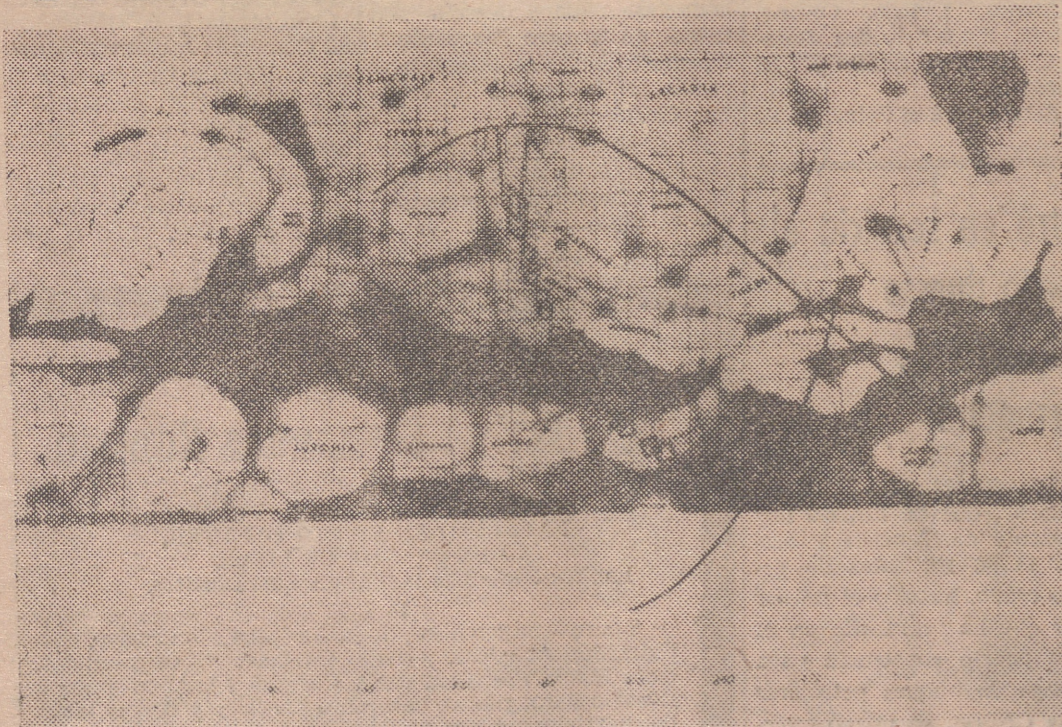


DELEGACION PARA LOGROÑO Y PROVINCIA

AVENIDA DE JORGE VIGON, 37 LOGROÑO

SOLICITE INFORMACION Y PRESUPUESTO SIN COMPROMISO.

## Todas las fotos de Marte en una



El mapa muestra las zonas de Marte fotografiadas por el "Mariner IV" en total. La línea más larga y curvada en la parte superior representa el horizonte marciano desde el "Mariner IV" durante los 25 minutos en que fueron tomadas las fotografías. Las zonas a la derecha de la línea curvada inferior se hallaban en sombra, sin sol. La foto número 1 (arriba) muestra el horizonte marciano y la negrura del espacio más allá de él. La 19 penetró en la línea de sombra cercana al Aonius Sinus. El punto rodeado por un círculo, cerca de Amazonis, está en la vertical solar. Las fotos están sostenidas unas con otras parcialmente, por parejas. — (Foto Fiel).

# LA RIOJA

## El movimiento Pax-Christi pasó por Alesanco

### Desde París vinieron a casarse en Ausejo, su pueblo

#### Programa oficial de fiestas en Nalda

Aproximadamente a las siete de la tarde del lunes último, hicieron su entrada en Alesanco medio centenar de muchachos —chicos y chicas— pertenecientes a la organización internacional "Pax Christi". Este grupo, integrado en su mayoría por franceses, alemanes, sultos y holandeses, está peregrinando por los caminos polvorientos de la Rioja y desde Santo Domingo de la Calzada partirá en autobús hasta Santiago de Compostela; después de predicar en todas las partes una bella congoja de amor, un mensaje valiente y hermoso: "La unión de pueblos y naciones, sin distinción de razas ni colores".

Los muchachos —sobre todo ellos— llegaban sudorosos y cansados, pero allí estaba Alesanco en pleno, y fue tan sincero y caluroso el recibimiento, que muchos peregrinos lloraban de emoción. Además, la música, las guitarras y... el vino clarete, acabaron de reanimar a los esforzados "routiers".

Los peregrinos entraron a la iglesia, mientras el coro cantaba el himno de Santiago Apóstol, y después de un breve y cariñoso saludo en español y francés, comenzó la santa misa en latín, leyéndose las partes variables en francés, alemán e italiano, lo mismo que la plática que dirigió el celebrante en el ofertorio.

A continuación, en el salón parroquial, se procedió a la distribución de los peregrinos entre las familias que se habían ofrecido. Era un honor acoger a un peregrino como huésped, y fueron muchas las familias que se quedaron sin esa satisfacción. Muchas gracias, Alesanco.

A las once, en el cine "Marqués de la Ensenada", completamente lleno, tuvo lugar una velada maravillosa —recreativo-musical—, intentando un acordeonista riojano-francés de 8 años; la rondalla y los grupos franceses, holandeses, italianos y alemanes, que presentaron canciones populares y pequeñas parodias y sainetes cómicos de sus respectivas naciones.

A la salida de la velada, al igual que antes de la cena, el "Cuarteto B-H" ofreció, hasta pasadas las dos de la madrugada, un escogido repertorio de bailes populares, recibiendo numerosas peticiones de pasodobles, waltzes —por los holandeses— y canciones napolitanas por los italianos.

A esa misma hora, don Angel Colomo ofreció galantemente su típica bodega, y por ella "pasaron" la mayoría de los "routiers" y cientos de personas de dentro y fuera del pueblo.

Esta mañana, después de otra misa y comulgar, los peregrinos se han despedido con la canción irlandesa "Cadena de amor". Era hermoso contemplar cómo los extranjeros e n trezaban sus brazos con los españoles, formando una cadena, a la vez que en el aire resonaban estas bellas estrofas:

Llegado ya el momento de la separación, — formemos, hermanos, una cadena de amor. — Que no nos separemos, no, me en apretado lazo y nunca ca dice adios!

Luego, al despedir cada peregrino a la familia con la que ha convivido estas horas inolvidables, se he visto muchas lágrimas, muchos abrazos emocionantes y tristes; emocionantes, porque sólo unas horas han bastado para crear fuertes lazos de amistad; tristes, porque —según el poeta— despedir a una persona querida es como morir.

Desde hoy, Alesanco cuenta con amigos sinceros en varias naciones europeas. Se puede

pedir más en este mundo sofocado por el egoísmo?  
Un admirador de Pax Christi

## Ausejo

#### MEJORADA

Después de grave enfermedad, se halla en franca recuperación la virtuosa señorita Julia Rubio Gil, hija de nuestros convecinos don Victoriano y doña Modesta. Le deseamos un rápido y total restablecimiento.

#### BODA DESTACADA

El pasado día nueve, en la iglesia parroquial de esta villa, tuvo lugar el enlace matrimonial de Moisés Tejada Tejada con María Jesús Espinosa Pérez, ambos residentes en París. Con tal motivo, y para asistir a dicho acto, se desplazaron de la bella capital francesa don Joaquín Puy y esposa, a los que acompañaba su bella hija María del Carmen. También, y con igual motivo, llegó don Antonio Martí. El acto fue bendecido por el párroco, don Pedro Hernández Vicente. Los nuevos esposos, después de visitar diversas capitales españolas, se reintegrarán a su habitual residencia en París. Les deseamos muchas felicidades en su nuevo estado.

#### VERANEANTES

Disfrutando de la bella panorámica y salubro ambiente de que goza esta localidad, se encuentran entre nosotros distinguidas familias del País Vasco. También nos honran con su estancia en el pueblo la señora de Pastor (don Gregorio) y sus tres hijos; llegados de Burdeos, así como la bellísima señorita Claudie Prunier, universitaria de la Sorbona de París, que se halla encantada de la paz y pintoresquismo de la villa.

#### TERMINO LA RECOLECCION

Terminó felizmente la recolección del espárrago y cereales, habiéndose obtenido regular cosecha del primero y buena de los segundos. La segua persiste, con grave perjuicio para la viña y el olivar.

#### M. TEJADA

## Torrejilla en Cameros

#### AMONESTACIONES

Se leyeron las segundas amonestaciones de la señorita María del Carmen

Ariznavarreta Muro con don Félix Merino Barrio, de Logroño.

Muy de veras felicitamos a los futuros esposos y respectivas familias.

#### BODA

Días pasados, en Vitoria, han contraído matrimonial enlace los jóvenes Angel Conde Ramos y Soledad Gómez, residente en la provincia de Alava. Nuestra cordial enhorabuena al nuevo matrimonio y familias.

#### RECOLECCION

La máquina trilladora no descansa un momento de quebrantar las mieses en las eras, y tanto la calidad como el rendimiento de estas últimas en el año actual dejan muchísimo que desear, para lo peor es que los labradores al contemplar los productos de las huertas y los frutales, aseguran con toda

verdad que es de los años pesados que se han podido conocer en esta zona.

#### VIAJEROS

Llegaron, procedentes de Madrid, don Jesús Martínez Corbalán con su esposa, doña Gloria Fernández Cárcamo, e hijos Jesús Luis y Gloria Celsa.

Del mismo punto, la señora doña Pilar Nájera e hijos.

#### L. M. R.

## Nalda

#### PROGRAMA OFICIAL DE FIESTAS

A mayor gloria de la Virgen, nuestra Madre, y de San Roque, nuestro Santo Patrón, el Ayuntamiento ha organizado los festejos siguientes:

#### DIA 14

A las 12.—Volteo de campanas y disparo de cohetes anunciadores de las fiestas. Elevación de globos.

A la una.—Pasacalles a cargo de la orquesta municipal, con desfile de gigantes y cabezudos.

A las 5.—Preparación de los típicos y tradicionales zurracapotes.

A las 8.—Final del solemne triduo en honor de nuestro Santo Patrón, San Roque.

De 12 a 2.—Bailables en la Plaza de la Tela. El amenizar y dirigir los ritmos de todas las veladas estará a cargo de la Orquesta Fernández, de nuestra capital.

A las 2.—Velada de boxeo entre púgiles de la localidad.

#### DIA 15

A las 9.—Alegres dianas.

A las 10.30.—Fran pasacalles. Ronda a cargo de la rondalla artística de la juventud de Autol.

A las 11.—Misa solemne.

A las 12 y media.—En los salones de nuestra cooperativa-sindicato, gran concierto de cuerda a cargo de la rondalla.

A la 1 y media.—En el mismo lugar, elección de "Miss Nalda", que juntamente con las autoridades locales presidirá las fiestas. Acto seguido bailables en La Tela.

A las 2.—San Fermín en Nalda; Emocionante encierro de las reses bravas por las calles de la localidad.

A las 6.—Grandioso festival taurino.

A las 9.—Carreras de burros, con antorchas. Acto seguido, bailables.

A las 2 de la madrugada.—Velada de Boxeo.

#### DIA 16

A las 9.—Monumental pasacalles. Gigantes, cabezudos, la reina de las fiestas saludará a la afición desde su carroza, a la que darán escolta los vencedores en la Olimpiada del día anterior.

A las 11.—Misa solemne, con sermón y procesión en honor de nuestro Santo Patrón San Roque.

A la 1.—Recepción en el Ayuntamiento. A continuación bailables en la plaza.

A las 2.—Mas San Fermín. Segundo encierro de la feria.

A las 6.—Segundo festival taurino.

A las 9.—Gran fiesta de la jota, con espléndidos premios. Bailables y verbena.

A las 12.—Vistosa colección de fuegos artificiales. Bailables.

A las 2.—Velada de boxeo.

#### DIA 17

A las 9.—Diana.

A las 11.—Competiciones en la Plaza de la Tela; cueñas,

## Santo Domingo de la Calzada

## La XVIII Semana Española de Misionología

La XVIII Semana Misionológica Española, que con tanto esplendor y brillantez, por el singular interés de su temática, el prestigio de los conferenciantes y el nutrido número de seminaristas viene desarrollándose en Burgos, ha peregrinado hoy por las rutas jacobinas, evocando al Apóstol Santiago, como a Padre de nuestra fe y primer misionero de España.

Dentro del programa de las jornadas misionológicas del día 9, cabe la magnificencia y suntuosidad de «El Escorial de la Rioja», cuyas amplias naves llenaba la concurrencia de seminaristas y simpatizantes, superior al millar, ha tenido lugar en San Millán de la Cogolla, a las once, «Misa de celebración», presidida por el excelentísimo señor don Abilio del Campo y de la Balcena, obispo de esta diócesis, participando en ella los obispos de Cádiz, monseñor Antonio Añoveros; de Kweihé (China), monseñor Arturo Quintanilla, O. A. R.; de Vagada, monseñor Lecuona, y de Veracruz (Guatemala), monseñor Raimundo Martín, O. P., y otros, hasta completar doce; insignes sacerdotes del clero secular y regular nacionales y extranjeros; y, a las 12, conferencia sobre el tema «El mensaje de Bombay: misión y diálogos de Pablo VI», magistralmente pronunciada por el doctor don José Luis Martín Descalzo.

Siguiendo el plan trazado, y cuya celebración ha sido posible gracias a la clarividencia y generosa colaboración del señor obispo de la diócesis riojana, se realizó una visita al célebre Oratorio y Monasterio de Suso, en que vivió y murió San Millán en el siglo VI, con breve explicación histórica del preciado monasterio, y evocación de los cánticos poéticos de Gonzalo de Berceo con recitación del «Angelus» y canto del «Salve Regina»; y, después de la comida de hermandad en el refectorio del monasterio, el traslado a Nájera y Santo Domingo de la Calzada.

La comitiva, en número de 500 seminaristas, entre sacerdotes, seminaristas y seculares de ambos sexos y de distintas nacionalidades, más otras 200 personas que se han unido procedentes de la diócesis, presididos por los monseñores antes indicados y Mons. Tobar, C. M.; oispo de Cuttak, llegó, en varios autocares y coches de turismo, a esta ciudad a las 7.45 de la tarde, siendo recibidos por el Ilustrísimo señor don Rufino Briones Mateu, presidente de la Diputación Provincial, llegado expresamente a este fin, y por el señor alcalde, don Fidel Ruiz de la Cuesta Barrios; teniente de la Guardia Civil don Luis Lanau, Ayuntamiento y autoridades locales con el vecindario en pleno.

Realizada la visita al antiguo Hospital de Peregrinos, hoy «Hostal de Santo Domingo», cuyas obras, ya en avanzado período de construcción, suscitaron la admiración de los seminaristas, se congregaron éstos en la catedral, en donde, con asistencia de las mencionadas personalidades y una concurrencia que llenaba el templo, tuvo lugar la «celebración de la divina palabra» presidida por el prelado de la diócesis.

Se da lectura a exhortaciones de Su Santidad el Papa Pablo VI, y lecciones evangélicas tipo de cuerda, lanzamiento de peso, carreras de sacos y pedestres. En las categorías infantil y adultos.

A la 1.—Bailables.

A las 5.30.—Grandes partidos de pelota.

A las 9.—Elevación de globos luminosos. Bailables.

#### DIA 18

A las 9.—Romería por el campo. Especialmente dedicada a honrar a cuantos nos visiten.

A la 1.—Bailables.

A las 5.—Tradicional corrida de los Gallos. Meriendas y baile.

A las 12.—Espectacular traca de fin de fiestas.

En el cine "Vulcano" se proyectará una de las mejores películas de toda la historia del cine: "Solo ante el peligro", con Gary Cooper y Grace Kelly.

ante la luz del Evangelio, refractorio a la oportunidad salvadora, enemigo de la doctrina orientadora. Siente este mundo, de una parte, un optimismo exacerbado, con ciega confianza en sí mismo, en su suficiencia que cree encontrar en su ciencia, en su técnica y en su progreso; y, de otra, padece un pesimismo también exagerado, sin posibilidad de salvación, al sentirse tan íntimamente roto, inmerso en la miseria y en la maldad. Entre estos dos escollos (que, mejor dicho, es uno solo, ya que el segundo se deriva y es consecuencia del primero), está esa luz de aurora, voz de esperanza, cable de oro tendido a la angustia, la única, auténtica y verdadera tabla de salvación: «La Iglesia: diálogo redentor, ofrecido al mundo». Hay en el mundo muchas exigencias de aceptación. ¿Será así el que ofrece el diálogo de la Iglesia? Esta ofrece un mensaje salvador, un diálogo de redención no por puro sistema, sino como urgencia y exigencias de obligatoriedad tales que, en ello, le va al mundo la propia vida. Como a naufrago a punto de perecer se le exige, La Iglesia, que salió de Dios hace veinte siglos en Jesucristo, le

ofrece un mensaje salvador, un ofrecimiento de necesidad de vida. Y lo ofrece no una Iglesia cualquiera, sino la Iglesia católica, la de Jesús, toda una e indivisible, espiritual (espíritu y vida), y también sensible y tangible, con su fe, su esperanza y caridad, y magisterio, y jurisdicción y sacramentos, y también con equivocaciones sustanciales, achacables no a ella, sino a nuestra calidad de hombres. Es la nueva Arca de Noé en la que hay que entrar para arribar a puerto seguro, porque sólo hay un nombre, y fuera de El no hay salvación: Jesucristo, Iglesia y Cristo, Iglesia Cristo viviente.

Es un mensaje de salvación no sólo para los individuos, sino también para las colectividades, la sociedad. Y no sólo para ultratumba, sino que lo es también para este mundo. Para los pueblos no hay un destino más allá; los problemas políticos, sociales y económicos se acaban en la Tierra, y la Iglesia le ofrece al mundo su mensaje, su diálogo redentor para esos problemas temporales, pero con trascendencia de eternidad. No es una agencia de viajes para el más allá; es un mensaje de salvación individual para la eternidad, y un mensaje de salvación colectiva para este mundo.

Con la bendición eucarística y rezo de preces misionales terminaron los actos, ofrecidos como homenaje de filial adhesión a S. S. Pablo VI y por el Excmo. del Concilio.

Los seminaristas salieron a las diez en dirección a Burgos, de donde marcharán en peregrinación a Santiago, durante los días 12, 13 y 14 de agosto actual.

EL CORRESPONSAL

## HARO

## Gran festival a beneficio del Club Taurino

Ya se ha hecho público el programa del festival taurino que se celebrará en la plaza de toros el próximo día 29.

En el ruedo, hareno hará su presentación la Asociación Española de Toreros; actuarán de espadas Alfonso Novales, José González Vallejo, Luis García, Garci-Grande, Sancho Dávila y Luis Carlo; Martín "Carrero", los que se encargarán de "pasaportar" un novillo cada uno.

De picadores y banderilleros intervendrán Borja - Domecq, Carlos Montarco, Luis Sánchez Fabrés, Manolo Sánchez, Juan Pedro Domecq, Javier Sánchez, Arjona, Antonio Martínez, Rafael Yagüe y Alipio Pérez Tabernerero, y de la lidia y dirección del festejo estará encargado Tomás Sánchez Jiménez.

Entre los nombres de estos aficionados existen apellidos de mucha solera taurina, y estamos seguros que están encargados de velar por la pureza de la fiesta nacional y darán fe si cuanto puedan para hacer pasar una tarde agradable y al propio tiempo ayudar al Club Taurino de Haro para que puedan ir enjugando las cuantiosas pérdidas que le ocasionó la corrida del día de San Pedro y día siguiente.

También esperamos que los aficionados de Haro y de toda la comarca se volcarán en el caso taurino, para demostrar a estos valientes directivos que se hallan respaldados por los verdaderos aficionados a la fiesta brava.

#### TERRACOTA

En NUEVA RIOJA de ayer, y en un escaparate de un comercio de la Plaza de la Paz, hemos visto expuesta la terracota alegórica de la IX Fiesta de la Venidilla Riojana.

La terracota es obra del escultor don Vicente Ochoa y representa un pergamino con una hoja de parra y un racimo de uvas y el escudo de nuestra ciudad, todo ello adosado a una tabla de roble. Es la cuarta que conocemos de este escultor riojano que tanto arte y gusto pone en sus realizaciones.

Este año, por corresponder a Haro la fiesta conmemorativa del "Día de la Provincia", lleva un escudo.

Cuantos deseen adquirirla pueden solicitarla en las oficinas de Secretaría de este Ayuntamiento para hacer el encargo oportuno.

#### EFICACISIMA LABOR MUNICIPAL

El constante circular de vehículos de gran tonelaje por la calle del General Mola había ocasionado rebundimientos y baches enormes en su pavimento que iban en aumento, originando trastornos y averías que pudieran haber dado lugar a graves accidentes.

Hemos visto que los obreros de la brigada municipal, desde hace algunos días, se están dedicando a la reparación de estos desperfectos en todo lo largo de la calle, medida muy acertada, pues así se logrará eliminar el peligro que su estado actual ocasionaba, y por que se atende a preservar y conservar mejor el pavimento de la misma.

#### EXTRAVIO

En el cuartelillo de la Guardia Municipal se hallan a disposición de quien acredite ser el dueño los objetos siguientes:

Un reloj, un anillo con sarta y algunas prendas de ropa interior.

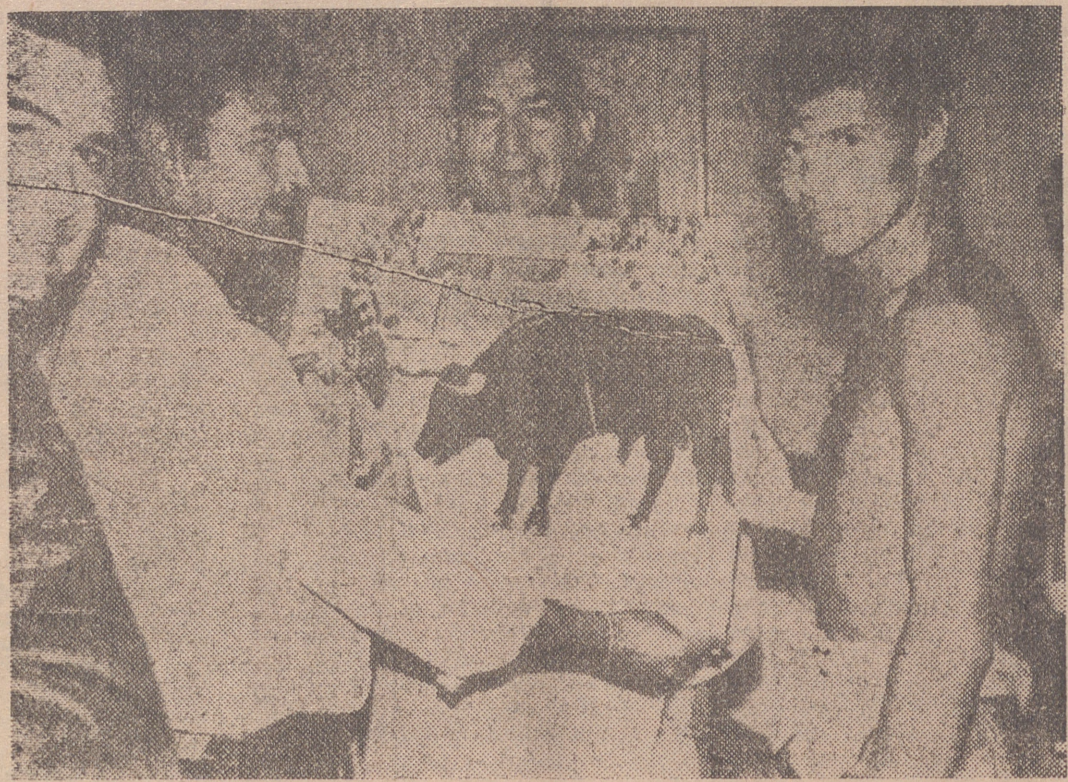
EL CORRESPONSAL

## De obreros a propietarios



Grupo de trabajadores de una empresa panificadora de Badajoz, que se han constituido en Cooperativa y han adquirido los inmuebles, maquinaria y demás material de ella, mediante un crédito de cuatro millones y medio de pesetas. Los 35 operarios han pasado así a ser ahora propietarios. — (Foto Fiel).

# «El Cordobés», a los emigrantes españoles



Manuel Berítez «El Cordobés» entrega al torero «Gitanillo de Liorno» una foto suya, ampliada y dedicada al Club Taurino de Bruselas, fundado por los trabajadores españoles residentes en Bélgica, y que el último diestro le vará hasta ellos. (Foto Piel)

## ALFARO

### Programa oficial de los festejos patronales

El Muy Ilustre Ayuntamiento de la Muy Noble y Muy Leal ciudad de Alfaro, con motivo de sus fiestas patronales, y durante los días 14, 15, 16, 17, 18 y 19 de los corrientes, ha organizado el siguiente programa:

#### FESTEJOS RELIGIOSOS

**Día 15.**—A las cuatro de la tarde, solemnes vísperas en la Iglesia parroquial de San Miguel Arcángel en honor del Patrono de la ciudad, San Roque, con asistencia del Muy Ilustre Ayuntamiento.

**Día 16.**—A las diez de la mañana, en la misma iglesia, misa solemne con panegírico del Santo Patrono de Alfaro, a cargo del reverendo Padre José Bernal y Llorente, dominico, hijo de esta ciudad.

Terminada la santa misa tendrá lugar la procesión con la imagen del Santo, presidida por el Ayuntamiento, autoridades y jerarquías.

Como preparación a tan solemne fiesta, se está celebrando solemne novenario.

#### FESTEJOS CIVICOS

**Día 14.**—A las doce de la mañana se anunciarán las fiestas con disparo de bombas imperiales y repique general de campanas, dando a conocer el comienzo de las que se han de celebrar en honor de nuestro Patrón, San Roque.

A las siete y media de la tarde, desde el balcón del Ayuntamiento, será leído el pregón de fiestas, y a continuación, el desfile de carrozas.

A las diez y media de la noche, primera gran verbena en la Plaza de España, actuando en los intermedios los gaiteros.

**Día 15.**—A primeras horas de la mañana, la banda de música recorrerá las calles de la ciudad interpretando alegres diademas.

A las nueve de la mañana, primer encierro de reses bravas, y a continuación, festival popular en la plaza de toros.

A las doce de la mañana, en el Paseo de la Florida, primera representación del teatro de marionetas de maese Villarejo.

A la misma hora, salida de la comparsa de gigantes y cabezudos acompañados de los gaiteros.

A las cinco y media, monumental novillada picada, con seis novillos toros de la prestigiosa ganadería de don José Moreno Yagüe, de El Escorial, con divisa azul y encarnada, para los diestros Andrés Torres «El Monaguillo», Francisco Parrés y Francisco Asensio; con sus correspondientes cuadrillas de picadores y banderilleros.

A las siete de la tarde, en el Paseo de la Florida, actuación del teatro de marionetas de maese Villarejo.

A las diez y media de la noche, gran concierto baile en la Plaza de España, quemándose en los intermedios una artística colección de fuegos artificiales y actuando los gaiteros.

**Día 16.**—A primeras horas de la mañana, la banda de música

recorrerá las calles de la ciudad interpretando alegres diademas.

A las doce de la mañana, en el Paseo de la Florida, actuación del teatro de marionetas de maese Villarejo.

A la misma hora, salida de la comparsa de gigantes y cabezudos, acompañados de los gaiteros.

A las cinco y media de la tarde, extraordinaria novillada picada, con seis novillos toros de la afamada ganadería de don Ramón Vázquez de Troya, de negra, verde y blanca, para los diestros Torcu Varón, Joaquín San Roque (Cádiz), con divisa Barroca, de Portugal, y «El Tememario», con sus correspondientes cuadrillas de picadores y banderilleros.

A las siete de la tarde, en el Paseo de la Florida, actuación del teatro de marionetas de maese Vallejo.

A las diez y media de la noche, gran concierto baile, con la actuación en los intermedios de los gaiteros en la Plaza de España, y quemándose una artística colección de fuegos de artificio de la famosa pirotecnia de Hijos de don Angel Sanz, de Zaragoza.

**Día 17.**—A las nueve de la mañana, segundo encierro de reses bravas, y a continuación, festival popular en la plaza de toros.

A las doce de la mañana, en el Paseo de la Florida, actuación del teatro de marionetas.

A la misma hora, salida de la comparsa de gigantes y cabezudos, acompañados de los gaiteros.

A las cinco y media de la tarde, en la plaza de toros, gran espectáculo cómico-taurino-musical: «El bombero torero y sus ocho enanos».

A las siete de la tarde, nueva actuación del teatro de marionetas en el Paseo de la Florida.

A las diez y media de la noche, gran concierto baile en la Plaza de España, actuando en los intermedios los gaiteros.

**Día 18.**—A las nueve de la mañana, gran encierro de reses bravas, y a continuación, festival popular en la plaza de toros.

A las once de la mañana, en el campo de deportes de La Florida, patrocinado por el Muy Ilustre Ayuntamiento, gran tirada al plato, libre; con actuación de destacadas figuras nacionales y disputándose importantes premios.

A las doce de la mañana, en el Paseo de la Florida, actuación del teatro de marionetas de maese Villarejo.

A la misma hora, salida de la comparsa de gigantes y cabezudos, acompañados de los gaiteros.

A las cinco y media de la tarde, en la plaza de toros, actuación del nuevo espectáculo «El Rodeo». Detalles en programas de mano.

A las siete de la tarde, en el Paseo de la Florida, nueva actuación del teatro de marionetas.

A las diez y media de la noche, gran verbena en la Plaza

de España, actuando en los intermedios los gaiteros.

**Día 19.**—A las nueve de la mañana, último encierro de reses bravas, y a continuación, festival popular en la plaza de toros.

A las doce de la mañana, en el Paseo de la Florida, actuación del teatro de marionetas.

A la misma hora, salida de la comparsa de gigantes y cabezudos acompañados de los gaiteros.

A las cinco y media de la tarde, en la plaza de toros, actuación de una extraordinaria rondalla de jota. Detalles en programas de mano.

A las siete de la tarde, en el Paseo de la Florida, última actuación del teatro de marionetas de maese Villarejo.

A las diez y media de la noche, gran verbena en la Plaza de España, actuando en los intermedios los gaiteros, y quemándose una artística colección de fuegos de artificio de la misma pirotecnia de Hijos de don Angel Sanz, de Zaragoza.

**NOTAS.**—La Comisión se reserva el derecho de alterar el programa, siempre por causas justificadas.

Queda terminantemente prohibido arrojar al redondel de la plaza de toros objeto alguno que pueda perjudicar a los lidiadores, tanto en las novilladas como en los festivales. Los infractores serán rigurosamente castigados.

Igualmente queda prohibido sujetar y maltratar al ganado durante los encierros y festivales. Los infractores serán duramente castigados.

Durante todos los días de fiestas patronales se proyectarán extraordinarias películas en los cines Nuevo Cinema y Teatro Liceo, y funcionarán en sesiones de mañana, tarde y noche, las pistas del Frontón, La Abadía y Casino de la Unión.

### Toros en Alfaro

15 de agosto, domingo, la Virgen El Monaguillo, torero de gran cartel y de la máxima cotización, toma con Paco Pallares, que toma la alternativa en Salamanca, y está contratado para dos corridas de la feria. Después viene otro torero, de la escuela Manolete: Paco Asensio. Los novillos pertenecen a la famosa ganadería de Moreno Yagüe, y será la mejor novillada de la Región.

Recomendamos a los aficionados no dejen de presenciarla. Esta novillada supera a las corridas de toros.

**AUTOMOVILISTA: NO REALICE EL ADELANTAMIENTO SIN PLENA SEGURIDAD**

## RADIO T.V.E.

### E A J-18 RADIO RIOJA

#### PROGRAMA DE ONDA MEDIA PARA HOY

A las 7:55: Programas y Matinal con Música ideal. 12:00: Radiovariedades, con Ave María, Angelus, Pérdidas, El tiempo, Correo del oyente, Ayer y hoy, Diapasón juvenil, Cita con Franck Pourcell, Instantáneas mundiales, Tangos famosos, Hoy canta, Panorama deportivo, Música y tiempos modernos, Radio Nacional, Cartelera, El día de hoy, Recreo musical y Cinco minutos. 4:00: «La renuncia». 4:30: «La orquídea». 5:00: La mujer y la anécdota. 5:05: «El despertar». 5:30: «El coche número trece». 6:00: Paleta multicolor. 6:30: «El misterio de la piedra de luna». 7:00: «El cielo está en el bajo». 7:30: Santo Rosario. 7:55: Sala de fiestas. 8:30: Música de baile. 9:00: Baraja de triunfadores. 9:30: Mi vida es así. 9:50: Noticiario local. 10:00: Radio Nacio-

nal. 10:15: Nota oficial. 10:20: Pausa musical. 10:30: Sobremesa. 10:30: Discomanía. 12:00: Cierre.

#### TELEVISION

##### PROGRAMA PARA HOY

Sobremesa.—A las 2:00: Presentación y avances. 2:05: Programa especial en homenaje a Santa Clara de Asís, Patrona de la Televisión. 2:30: Sonría, por favor. 2:50: En antena... La música. 3:00: Telediario. 3:20: Punto de vista. 3:30: Tele-novela: «Julieta y el hombre herido». (Capítulo IV). 3:50: Revista para la mujer. Tratamiento de las quemaduras producidas por el sol. 4:00: Laramie, presenta: «Camino de la gloria».

Infantil.—A las 7:00: Presentación y avances. 7:05: Chavales.

Noche.—A las 8:00: Huckleberry Hound. Dibujos animados. 8:30: Adelante el inventor. 8:50: Dibujos animados. 8:50: Adelante el inventor. 8:50: Dibujos animados. 9:00: La primera guerra mundial. Nuevo episodio. 9:30: Fiesta brava. 9:45: Telediario. 10:00: Avance de programas. 10:05: «El Santo», presenta: «Silbado». 11:00: Testimonio. Espacio informativo. 12:00: Telediario, el programa de mañana, despedida y cierre.

**TELEFONO DE LA ADMINISTRACION DE NUEVA RIOJA**  
(Para anuncios y suscripciones)  
211561

**Diana** De 4:30 a 12:30 T. PUBLICOS  
PROGRAMA INVERTIDO  
Un continuo sobresalto de emociones con el robo de un broche de brillantes  
**JOHNNY, EL PERSEGUIDO**  
Dana Wynn y Richard Coot  
Y el film de AVENTURAS, PELEAS Y CABALGADAS  
«LA DILIGENCIA DE LA MUERTE»  
Por Luis Agular  
Ultimo pase aprox. del programa completo: A las 9:30

**Olympia** De 4:30 a 12:30 T. PUBLICOS  
Un colosal film de aventuras  
**ULTIMO DIA**  
«LA MONTANA SINIESTRA»  
Vista-Vision - Technicolor  
Spencer Tracy, Robert Wagner y Claire Trevor  
Y el grandioso reestreno «EL MUNDO PERDIDO»  
Cinemascope - Technicolor  
Michael Rennie, Fernando Lamas y Jill St. John  
Estr. aprox.: 4:30-7:45-10:50  
Reestreno aprox.: 6:10 y 9:15.

**DOS AMORES**  
DIRECTOR: CHARLES WALTERS  
CINEMASCOPE  
TECHNICOLOR  
Tres grandes estrellas en una película inolvidable  
La historia sincera, desnuda y apasionada de una mujer que creía haber renunciado al amor  
La verán todas la mujeres  
Mañana  
**DIANA**

**D. A. C. S. A.**  
Distribuidor de camiones  
**SAVA-AUSTIN**  
Garaje - Recambios - Reparaciones  
Camiones usados procedentes de cambios:  
3 1/2 Tns. SAVA.  
5 " DODGE PERSIANA, propio volquete  
5-6 " DODGE CARNERO reductora.  
5-6 " DODGE CARNERO volquete.  
5 " SAVA AUSTIN.  
6 " BARREIROS reductora origen  
7 " FORD THAMES TRADER  
7 " SEDDON reductora completo.  
CONSULTE PRECIOS  
AVDA. DE COLON, 36. - Teléfono 21.38.03.

**Atenea** Continúa de 4:30 a 12:30  
AUT. TODOS PUBLICOS  
UN PROGRAMA DOBLE «FEMINA»  
Precio único: 7 pesetas  
1.—Los «ases de la risa» en  
**«LAS ESTRELLAS»**  
Con Tony Leblanc y Antonio Garisa «Alady», con la colaboración de Angel de Andrés y una canción de Lilián de Celis  
2.—Un film de una extraordinaria humanidad:  
**«Historia de un hombre»**  
Con Angel Ter, Luis Peña, Rafael Luis Calvo  
¡¡TODOS AL CINE ATENEA!!  
PROXIMAMENTE:  
**«MAL DE AMORES»**  
Con las voces de oro de la canción mejicana, en un maravilloso y sensacional duelo.

**ALHAMBRA** T. Públicos De 4:30 a 12:30  
1.—Lucha a muerte! Contra el más poderoso imperio criminal  
**EL REY DEL CRIMEN**  
«Santo» y Ana Bertha Lepe  
2.—El colosal film  
**LOS BUCANEROS**  
Yul Brynner y Charlton Heston  
Pases aprox.: Estreno, 4:30-7:45 y 11. Reestreno, 6:15-9:15  
**FRONTON** Aut. 18 años De 4:30 a 12:30  
1.—Un film alegre y divertido que le maravillará  
**ALIKI Y EL DESTINO**  
Aiki y Alexo Alexandrak  
2.—El colosal reestreno  
**REBELDE SIN CAUSA**  
Technicolor - Cinemascope  
Con James Dean  
Natalie Wood  
Pases aprox.: Estreno, 4:30-7:45 y 11. Reestreno, 6:15-9:15

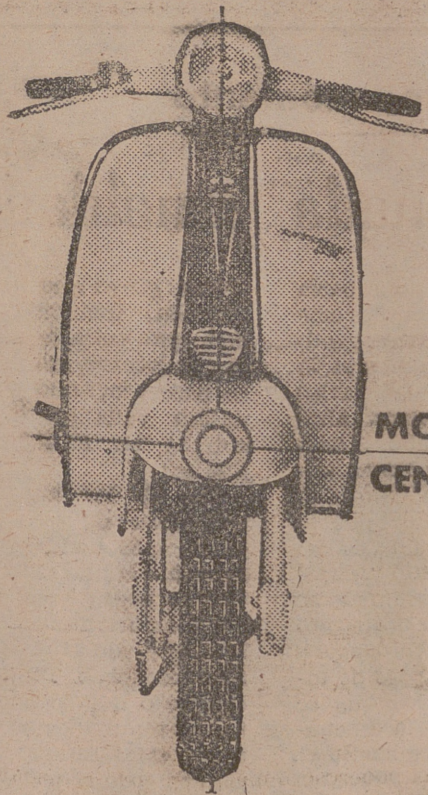
**RIALTO** Aut. mayores 18 años Continúa de 4:30 a 12:30  
1.—Un film apasionante que le mantendrá en tensión  
**LA MANSION DE LOS FURY**  
Technicolor  
Stewart Granger-Valerie Hobson  
2.—El grandioso reestreno  
**MATAR UN RUISEÑOR**  
Gregory Peck-Mary Badham  
Pases aprox. Estreno, 4:30-7:45 y 11. Reestreno, 6:15-9:15

**AVENIDA** Aut. mayores 18 años Continúa de 4:30 a 12:30  
**¡¡ GRANDIOSO ESTRENO !!**  
**¡¡ TRES COLOSOS DE HOLLYWOOD EN UN AUTENTICO FILM FUERA DE SERIE !!**  
Jamás le ofreció la pantalla un argumento con tanta garra y dramatismo  
**GETTE DAVIS - KARL MALDEN - PETER LAWFORD**  
**SU PROPIA VICTIMA**  
DIRECTOR: DAVID L. HENREY - UN FILM  
Completará el programa la supercolosal comedia  
**«Cuando llegue septiembre»**  
TECHNICOLOR = CINEMASCOPE  
Con Rock Hudson, Gina Lollobrigida y Boby Darin  
Pases aprox.: Estreno, 4:30-7:45 y 11. Reestr., 6:15 y 9:15.

**¡HOY! MODERNO** Continúa de 4:30 a 12:30  
Aut. mayores de 18 años  
**¡PROGRAMA MONUMENTAL!**  
APTO PARA TODOS LOS PUBLICOS  
1.—¡ESTRENO! El valor y coraje de dos hombres intrépidos  
**JOHNNY BRICK BROWN**  
**misterio en TEXAS**  
JOHNNY ELIZABETH LOIS HALL  
Director: LEWIS D. COLLINS  
2.—¡ESTRENO! El terrorífico asalto de la horda de leones enloquecidos  
**¡HOY! BRETON** Continúa de 4:30 a 12:30  
Aut. mayores de 18 años  
1.—¡Éxito rotundo del ESTRENO más divertido del año!  
**3 VINCIBASI**  
2.—Reestreno del film. excepcional  
**REQUIEM PARA UNA MUJER**  
Con LEE REMICK, IVES MONTAND,

**Teatro Bretón**  
Durante los días 14 y 15 del actual, sábado y domingo  
COMPANIA DE COMEDIA MARIA JOSE ALFONSO y CARLOS LARRANAGA  
Con el ESTRENO de la comedia más divertida de la temporada en Madrid  
**EMPATE A DOS (MATCH)**  
Un éxito mundial! 500 representaciones en España  
¡¡ en taquilla. ¡¡  
**JOHNNY SHEFIELD**  
**LOS CAZADORES DE LEONES**  
MORRIS ANKUM - ANN TODD  
—El film encantador  
aventuras de Joselito en América

# SCOOTERLINEA



MOTOR CENTRAL

¡SOLO DEPENDE DE VD.!

Decídase ahora mismo y adquiera su SCOOTERLINEA, beneficiándose de las máximas facilidades de pago que Lambretta le concede, traducidas en amplios y cómodos plazos mensuales. Disfrutará de un verano de ensueño, viajando en la scooter más segura, robusta y elegante.

**Lambretta** 125 cc  
150 cc  
175 cc

LA SCOOTER QUE DURA MAS  
Exposición y venta: Calvo Sotelo, 31. - LOGROÑO.

# PISOS

Amueblados por MUEBLES DULCE le quedarán más bonitos. - Vea últimas creaciones. Mayor, 18. (frente iglesia Santiago).

Teléfono 22-03-50 VISITENOS

# FARMACIA

Se TRASPASA en la zona de mayor expansión de Baracaldo (100.000 habitantes), Vizcaya. Facilidades de pago. Dirigirse a AURMAN, S.A. núm. 1.074. Apartado 1.488. - BILBAO.

## INMEJORABLE OFERTA

REMON les ofrece CASA en la Avenida de España, semisquina a V. de Rey, CASA SENORIAL, con cinco tiendas y 17 pisos, con ascensor subida y bajada, escalera mármol, calefacción central, armarios empotrados y otros extras, construida en el año 1961, de inmejorable construcción, exenta de impuestos.  
INFORMES: Personalmente, R E M O N.  
Muro de la Mata, 2, 2.º ESPOLON

## SOLARES

VENDO O CEDO POR OBRA en calles de Pérez Galdós, calle Labradores, Vara de Rey, Menéndez y Pelayo (frente a puerta principal Santa Teresita) y otros sectores. También vendo solares en ZONA INDUSTRIAL, en sitios inmejorables, frente a carretera general.  
INFORMES: Personalmente, R E M O N.  
Muro de la Mata, 2, 2.º ESPOLON

# GRAN SOLAR

Se vende o se cede por obra. Situado en la calle de Once de Junio, esquina a Siervas de Jesús (antiguo Banco España). Informes: R E M O N. - Muro de la Mata, 2, 2.º

# Representantes

Joven y trabajador para que trabaje a fondo capital y precavida para vender lámparas (bombillas) de alumbrado doméstico, inútil sin buenas referencias. Escribir buenas referencias. Experiencia amplia, a

# Oficial de sastrería

Joven, buena presencia, con ganas de prosperar, precisa PANERIAS ASENSIO Sagasta, 8. - Logroño. Oficina de Colocación. Referencia número 7.379

# PRODUCTOS MIRALPEIX

Avenida Fabregada, s/n. HOSPITALET (Barcelona)

# PLANTAS BAJAS

VENDO: en Vara de Rey, Santa Isabel, Pérez Galdós, esquina a V. de Rey, V. de Rey, esquina a P. Galdós y San Antonio; General Franco, Santos Ascarza, Pérez Galdós, esquina a S. Adrián, desde 50 a 1.400 m.2, con facilidades.  
INFORMES: Personalmente, R E M O N.  
Muro de la Mata, 2, 2.º ESPOLON

# DINERO AL 4 %

Facilito cualquier cantidad en primeras hipotecas sobre CASAS CONSTRUCCION, CASAS CONSTRUCCION, FINCAS RUSTICAS, MEJORA DE LAS MISMAS, etc., etc., plazo corto y largo, exentos impuestos.  
INFORMES: Personalmente, R E M O N.  
Muro de la Mata, 2, 2.º ESPOLON

# FINCAS Y TRASPASOS

SECCION DESTINADA PARA ANUNCIOS DE LOS AGENTES COLEGIADOS DE LA FUNDACION INMOBILIARIA

MARTINEZ dispone de solares industriales en carreteras, desde 10 a 800 pesetas m.2. MARTINEZ dispone de lonjas en renta y venta en varios sectores.

MARTINEZ dispone de huertas, solares, etc. DINERO: Particulares sobre fincas rústicas y urbanas. Operaciones en 24 horas.

DINERO a particulares, se abona buen interés, con buenas garantías, escriturado ante notario y Registro de la Propiedad.

UNICA AGENCIA de préstamos hipotecarios generales. Martínez. Pío XII, 3. T. 211184.

# CHALET

VENDO en carretera de Soria, cercados, con dos y tres fanegas, casa de señores, dos plantas, a dos kilómetros Espolon.

INFORMES: Personalmente, R E M O N.  
Muro de la Mata, 2, 2.º ESPOLON

# PISOS-PISOS-PISOS

EN VARA DE REY, esquina a P. Galdós y San Antonio, de 5, 6 y 7 habitaciones al mediodía y saliente, calefacción central, suelos de terrazo de primera calidad, uno y dos ascensores de subida y bajada, dos entradas al piso, termos eléctricos, cocinas eléctricas y de gas, dos y tres cuartos de baño, solanas espléndidas, todos exteriores, exentos Autorizado M. Vivienda, Expte. LO-10-11 y 12/64 (Dect. 9/1963).

EN VARA DE REY, ESQUINA A PEREZ GALDOS, de 5 habitaciones, calefacción central, cocinas eléctricas y de gas, madera en las habitaciones principales y terrazo de primera calidad en cocinas y servicios, dos cuartos de baño, solanas espléndidas, todos exteriores, ascensor subida y bajada, exentos. Autorizado M. de la Vivienda. Expte.: LO-P-3/64 (Dect. 9/1963).

EN OTROS SECTORES, de 3, 4 y 5 habitaciones más servicios, exteriores, exentos, con una entrada a convenir y resto en 5 ó 10 años.

INFORMES: Personalmente, R E M O N.  
Muro de la Mata, 2, 2.º - ESPOLON.

# El Salón del Mueble Muebles El Barato

Cuartos de estar comedor. - Tresillos. - Librerías televisión. - Dormitorios

# ANUNCIOS CLASIFICADOS

## ALQUILERES

LOCAL 94 m.2, se cede en C. Sotelo, 10, 5.º decha. Tel. 220309.  
BAJO, alquiler en 600 pesetas. Razón, Juan XXIII, 3, 7.º c.  
LOCAL, arriendo en Jorge Vilgón, 24. Razón, Colón, 18, 1.º  
PISO 2 o 3 habitaciones, se desea, matrimonio solo. Vara de Rey, 41. Tel. 211599.  
VIVIENDA en Lardero, se cede en alquiler, 70 m.2. Razón, Bar Pili.  
PISO amueblado, céntrico, cedido mes de septiembre, 6 camas, galería y jardín. Calvo Sotelo, 34, pral. izqda. Tel. 211435.  
LOCALES varios tamaños, se ceden. Razón, Pérez Galdós, 16, bajos.

## COLOCACIONES

OFICIAL pintor para coches, se necesita en Carrocerías Angel, Santa Isabel, 5. Oficina de Colocación, Referencia número 7.506.  
OFICIALES y aprendices de sastrería, se necesitan en Talleres Calvo, Gonzalo de Berceo, s/n. Oficina de Colocación, Referencia número 7.724.  
OFICIALES ajustadores y torneros, se necesitan en Belt, S. A. Camino Viejo de Alberite. Oficina de Colocación, Referencia número 7.782.  
PINTORES, carpinteros, chapistas de todas las categorías, se precisan en Carrocerías Ugarte. Oficina de Colocación, Referencia número 7.597.  
Cajera para Hotel Las Animas. Bien retribuida. Oficina de Colocación, Ref. núm. 7.844.  
OFICIALES chapistas, aprendices, adelantados y aprendices, se necesitan. Carrocerías Somalo, Rey Pastor, 27. Oficina de Colocación, Ref. núm. 7.738.  
OFICIAL de peluquería, se necesita. Hermanos Moroy, 4. Oficina de Colocación, Referencia número 7.812.  
YERBISTAS y albanes de primera, se necesitan. Calle San Antonio, 24, 2.º derecha. Oficina de Colocación, Ref. núm. 7.815.  
CHICO o chica para mostrador, se precisa. Cafetería Bahía. Oficina de Colocación, Referencia núm. 7.819.  
APRENDIZ, se necesita en General Mola, 65. Oficina de Colocación, Referencia núm. 7.824.  
SEÑORITAS, se necesitan sin ocupación, activas, correcta presencia, de 18 a 30 años, para visita domicilio, fácil, serio. Gananán de 80 a 100 pesetas diarias. Formarán de 7 a 8 de la tarde. Ingenieros Pino y Amorena, 5, 4.º derecha. Oficina de Colocación, Referencia número 7.800.  
APRENDIZ en el Comercio Nuevo. Oficina de Colocación, Referencia número 7.800.

MUJER para limpieza de cocina y camarera, se precisan en el Hotel Comercio. Referencia, Oficina Colocación, 7.831.  
APRENDIZ de comercio, se necesita en Sastrería Royal, Muro del Carmen, 8. Referencia: Oficina Colocación, núm. 7.830.  
TAPICEROS, se precisan en Manufacturas Metálicas EMAR Buena retribución y trabajo a prima. Oficina de Colocación Referencia número 7.833.  
CHICO para mostrador, se necesita en Cafetería Autobuses. Oficina de Colocación, Referencia núm. 7.838.  
DISTRIBUIDORES, se necesitan para motocultores de gran calidad en depósito. Zonas: Calahorra, Alfaro, Rincón de Sotillo, Arnedo y Autol. Maquinaria Agrícola E. Murúa. Calvo Sotelo, 31. Logroño. Tel. 213469.  
SEÑOR de 51 años, se ofrece para sereno o cosa análoga. Razón, Oficina de Colocación, Referencia número 110.  
VIAJANTE con coche propio, interesa industria de frutas. Escribir Industrial de Setaje, en Islallana.

AUXILIAR de oficina con experiencia, se desea. Semillas Leopoldo. Vara de Rey, 6. Oficina Colocación, Ref. 7.841.  
CHOFER primera especial, se necesita para camión grúa. Carrocerías Ugarte. Avenida de Pérez Galdós, 9. Oficina de Colocación, Ref. núm. 7.744.  
GANEN dinero: 300 a 500 pesetas diarias cultivando champiñones en su casa. Negocio fácil, al alcance de todos. Compramos producción a alto precio. Exito extraordinario en España. Escribir: Establecimientos "La Gloria". Mercado San José, Barcelona.  
DESTAJISTA para cubrir pañolones. Razón, Quintillano, obra del señor Palacios. Oficina de Colocación, Ref. n.º 7.836.  
CHOFER carnet primera, buenos informes, se necesita. Llamar teléfono 213206, de 9 a 1 y de 3 a 7. Oficina de Colocación, Ref. número 7.843.  
AJUSTADORES de 1.º, 2.º y 3.º año, se necesitan. Talleres Olegario Plaza, 12. Ligerio, 9. Oficina Colocación, Ref. n.º 7.842.

## SERVICIO DOMESTICO

Sirvienta, se necesita. Calvo Sotelo, 31-C, 1.º izquierda. Niñera, se necesita. Razón General Mola, 41, 1.º (Peluquería).  
Sirvienta, buen sueldo, se necesita. Razón, Fábrica de Relojes, Tel. 214448.  
Sirvienta, se necesita, buen sueldo. Razón, Gral. Franco, 19, 1.º derecha.

Sirvienta, se necesita con urgencia, buen sueldo y salidas. Razón, Calvo Sotelo, 10, 3.º d.  
Chica, se necesita en Calvo Sotelo, 13, 3.º decha.  
Asistente, se necesita, tardes. Jorge Vigón, 11, 4.º decha.  
Sirvienta, se necesita. Duquesa de la Victoria, 6, 1.º decha.  
Sirvienta de poca obligación, se necesita. Mola, 17, 2.º.  
Chica de servicio, se necesita. Mola, 138, 4.º izda.  
Asistente, se necesita. Sagasta, 24, 3.º izqda. Razón, por la tarde.  
Asistente, se necesita dos horas tarde. Teléfono 212585. Villamosa Cengotitla, Carretera de Villamediana.  
Sirvienta, preferible mayor, se necesita. Buen sueldo. Razón, Modas Albizu.  
Sirvienta de obligación, se necesita. 1.500 pesetas. Llamam al teléfono 213195.  
Sirvienta, se necesita para tres de familia. Breton de los Herrerros, 17, principal izqda.  
Chica o mujer, se necesita. Laurel, 3, 1.º decha.

## FINCAS

SOLAR edificable y planta baja 650 m.2, se vende en zona industrial. Razón, Tel. 215246.  
LOCAL, se vende apropiado cualquier negocio. República Argentina. Razón, Nueva Rioja.  
FINCA de gran tamaño, compraria. Razón, Teléfono 214071. De 10 a 2.  
SOLAR o cuadra y gallinero, se desea comprar en alquiler. Calle del Comercio, 1. Tel. 214188.  
BAR y planta baja, se vende o alquila. Teléfono 220175.  
EN CENICERO se vende casa en la carretera, finca en las afueras. Para la construcción de agua luz electricidad y chalet en las proximidades. Razón, corresponsal de Nueva Rioja en Cenicero.  
PISO con cinco habitaciones, cuatro de ellas exteriores, y servicios, se vende buen precio. Guillón de Broca, 12, 1.º decha.  
PISO antiguo, se compra, no importa arrendado. C/ Lardero, 49, 4.º decha.  
PLANTA baja 330 m.2, con piso 1.º libre, junto Bontales, se vende. Franco, 36, 1.º izqda.  
PISO relativamente céntrico, nuevo o seminuevo, tres o cuatro habitaciones, cuarto baño, se compra. Pago al contado. Razón, Nueva Rioja.  
SE VENDE casa barata de tres pisos y bajos, vacía. Calle de Palacio, Calahorra, Razón, portero Palacio Episcopal.  
GANADOS  
PIENSOS, paja, blanca y afalla empacada. Avenida de Navarra, 14. Santiago Zulueta.

TERNEROS de recría, vende Angel Ortiz, Cra. de Burgos, Cno. Carretil. Teléfono 2831.  
TERNEROS de recría y vacas de leche. Cayetano Lacalle, Cabo Noval, 3.  
REBAÑO de ovejas, vende Dionisio Rodríguez, en Santo Domingo de la Calzada.  
Perra o perra setter, de 2 y 3 años, a toda prueba, vende Luis Montejo, en Nájera.  
OVEJAS jóvenes, se venden 78. Varias para parir en agosto. Florencio Argomániz, en San Vicente de la Sonsierra.  
MACHOS burros, de 7 años, vende dos a toda prueba Ríos, en Puenmayor.  
TRES perros de caza, de raza superior, vende Mateo Nalda, en Tricio.  
OVEJAS, 62, de buen diente, vende Gabriel Pérez, en Paganos (Alava).  
MACHO de nueve años, vende a toda prueba, Virgilio Diaz, en Zazratón.  
OVEJAS, 200, jóvenes para vida, juntas o en paridas. Informan teléfono 220130, en Logroño, y Pedro Garcia, en Nestares.  
OVEJAS, 50, de todo diente, con doce corderas, vende Roque Martínez, en Lardero.  
MULA de tres años, vende Felipe Rebollar, en Cuzcurrita del Río Tirón.

## HUÉSPEDES

HABITACION cede dormir céntrica. Razón, Nueva Rioja.  
HABITACION, cede dormir o pensión. Murrleta, 39, 4.º decha.  
HABITACION céntrica, dos camas solo dormir. Razón, Nueva Rioja.

## PÉRDIDAS

Chaqueta blanca (Leacril) de niña. Se gratificará su entrega. Mola 73 (comercio).  
Documentación a nombre de Gregorio Diego Irizar, aparcador. Se gratificará su entrega o aviso a COMSA, Calvo Sotelo, 37, tels. 214633 y 211080.  
Hallazgo de una alianza en el Stadium Cantabria. Quien acredite ser su dueño, puede pasar a recogerla en Calvo Sotelo, 10, 3.º decha.  
Tijera de podar francesa, roja. Se gratificará su entrega en Estación de Fruticultura.  
Gafas de sol señora, extraviadas día 10 noche. Gratificarán su entrega en Central Quiérgica, Murrleta, 1.  
Perra sabuesa, color canela, manos blancas, de tres y medio. Avisar o entregar. Pesquería El Moro, barrio Matule en Nájera. Caso contrario, se tomará por hurto.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza, Aragón y Rioja. - Extraviada la libreta ordinaria número 35.129, se pone en conocimiento del público que si dentro de quince días, a partir de hoy, no se formula ninguna reclamación, será cancelada, abriéndose otra libreta a favor de su titular. Logroño, 11 de agosto de 1965. El Director General.  
Borradores en oro. Gratificarán su entrega en Mola, 38, comercio.

## TRASPASOS

BAR San Fernando, en Nájera, se traspasa con cocina y bodega. Razón, en el mismo.  
TIENDA céntrica, se traspasa. Informes, teléfono 214386.  
TIENDA comestibles, renta barata. Razón, Q. Llano, 37.  
BAR, por no poder atenderlo, con bodega y piso, poca renta. Ruavieja, 10, 2.º decha, hasta las tres.

## VEHICULOS

MONTANA le proporcionará el camión que desee, con máximas facilidades y mínimas entradas.  
MONTANA vende Pegaso 165 HP, seminuevo. Tel. 213477.  
SEAT 600 comercial, seminuevo, se vende. Auto Baeza. Calvo Sotelo, 6.  
RENAULT 4-4, Capilla, recién reparado chapa y mecánica, se vende. Talleres Baquerin.  
LAMBRETTA 150, con 11.000 kilómetros, se vende. Razón, Talleres Antonio. Doctores Castroviejo, 21.  
GORDINI seminuevo, se vende. Carrocerías Angel, Santa Isabel, 5.  
SEAT 600, sus accesorios en Casa Gopegul, D. de la Victoria núm. 34.  
SEAT 600. Fundas, bandejas, parachoques, etc. Gopegul, D. de la Victoria, 34.  
MOTOCICLETAS M. V. Cuatro tiempos, normal y sport. Grandes facilidades. Gopegul.  
BORGWARD, con motor Perkins, Furgones, camionetas, etc. Grandes facilidades. Gopegul.  
JEEP. El vehículo ideal para todo terreno. Motor Perkins. Facilidades hasta 36 meses. Gopegul.  
TALLER de tapizados para coches y camionetas "Ruferra". Carretera de Villamediana, 21.  
TOLDOS para camionetas, construcción y reparación. "Ruferra". Ctra. Villamediana, 21.  
MONTANA le cambiará su camión o turismo usados por otros nuevos, más precio del viejo y más facilidades.  
TOLDOS para fachadas. Construcción y reparación. "Ruferra". C/ Villamediana, 21.

MONTANA compra toda clase de vehículos. Pago al contado. Teléfonos 3477 y 4574.  
CITROEN dos caballos, bien de todo, se vende en Calvo Sotelo, 19. Tel. 212864.  
TURISMO 4-4, estado inmejorable, se vende en Calvo Sotelo, 19. Tel. 212864.  
MOTO Guzzi 49 cc., 75 cc., y 110 cc., se venden en Calvo Sotelo, 19. Teléfono 212864.  
MOTOCARROS Guzzi, muy económicos. Exposición y venta Calvo Sotelo, 19. Tel. 212864.  
TALLERES ANTONIO vende Seat 1400 B, muy bien de precio. Drs. Castroviejo, 21.  
ENTREGA inmediata de camionetas Barreiros con volquete metálico acoplado de 3 a 10 metros cúbicos. Grandes facilidades. Agromotor, Vara Rey, 31.  
TRACTORES Super E. 55 HP., Ebro, 45 HP., Fordson Major, 40 H.P., Fordson Major, 40 H.P., vende con garantía de reparación completa y facilidades de pago Talleres Serrano, Mola, 63. Haro.

DODGE, motor Barreiros, siete plazas, se vende. Talleres Nafarrate. Rep. Argentina, 51.  
SEAT 800, cuatro puertas, seminuevo, se vende barato. Duquesa de la Victoria, 32. Garaje.  
MONTESA a toda prueba, en 7.500 ptas. Caell Ingeniero La Cierva, 2.  
SEAT 600, se vende. Tel. 220985.  
SEAT 1400 B, inmejorable, vende Osaba. Dres. Castroviejo, 22.  
DKW poco usada, inmejorables condiciones, buen precio, vende Auto-Rioja. Calvo Sotelo, 31.  
MOTO MV, 4 tiempos, 175 cc., perfecto estado, se vende. Teléfono 211465.  
ONLINE, urge venta. Razón, Talleres Antonio.  
FURGONETA Ford inglés, se vende en 8.000 pesetas, o cambio por moto. Tel. 220309.

## VENTAS

MEDALLAS, cadenas, collares, pendientes, carteras, maletas. El Almacén. Sagasta, 14.  
CAMARA frigorífica a toda prueba, y se compra una bodega de diez a quince mil de calitros, ubicada en la ribera de Navarra. Informes, Florentino Ortega. General Gallarza, 35. Calahorra.  
TORNO monopatín 16 ma. entre puntos, se vende con facilidades. Teléfono 21.2907.  
PUERTAS y ventanas, todas medidas. Derribes Bacigalupe. Baños, 1.  
BIDONES de 20, se venden en Garaje Elia.

SACOS especiales para trigo, se venden y alquilan, y cuerda sisal. Travesía Palacio, 2. Teléfono 215472.  
FRUTEROS: Cajas para la pera y el tomate en 20, 25 y 30 kgs., se venden. Teléfono 2, carpintería, en Medrano.  
HORNO, mesas mármol y madera, y bandedero de pastelería; mostrador para helados, todo como nuevo. Razón, Avenida España, 2. Calzadas.  
FRENSAS, dos, de mano para uva, muy buenas, vende Miguel Menreal, en Olite (Navarra).  
COMEDOR, vende de ocasión. Avda. Colón, 61, 3.º izqda.  
PERRO setter irlandés, de seis meses, a prueba, se vende. Oviedo, 4, 4.º izqda.  
PERROS buenos de caza, vende Antonio Bañares, en Rodezua.  
CHOPOS, 170 maderables, vende Gale Nájera, en Nájera.  
MOTOR de 1 HP., compresor, instalación fuel-oil y quemador res. Confitería La Imperial. Rep. pública Argentina, 23.

## VARIOS

TUBOS cilindricos, cuadrados, rectangulares, exagonales, cónicos, para antenas televisión, carrocerías, carpinterías metálicas, fábricas y talleres mecánicos, fábricas de muebles metálicos, adquéralos en Tuberías Rufhor, Libertad, 14, Vitoria, teléfonos 1627 y 1266. Representante en Logroño, José Rufa Gil Barriopere, 19, 1.º. Teléfono, no 2 2 0 9 9 2.  
LAVADORAS, reparaciones, rás, pías, garantizadas. Razón, teléfono 5361.  
BOBINADOS de motores, transformadores, reparaciones eléctricas en general. Migueo Horvillios. M. Murrleta. Tino 1238.  
TORNILLOS elevadores de gran no. Motobombas. E. Murúa. Calvo Sotelo, 31. Logroño. Teléfono 21.34.69.  
MOTOCULTORES, motosierras. Solicite demostraciones en E. Murúa. Calvo Sotelo, 31, Logroño. Tel. 21.34.69.  
MODISTA, se ofrece a domicilio. Teléfono 212600-415.  
AGRICULTOR: Contratamos producción de semilla de nabo forrajero, cultivo interesante. Informes, Semillas Leopoldo. Vara de Rey, 6. Tel. 212477.  
REPARACION toda clase maquinaria Artes Gráficas trabajos torno. Alonso, Norte, 30.  
OFREZCO camión 6 ton. para transportar a precio económico ruinas Tudela o Zaragoza. Zulueta. Tel. 211459.  
COMPORTEONES, se venden nuevos, y se hacen de ocasión. Razón, tonelería José Rufa. Teléfono 23. Ojón.  
AVISO: Los anuncios para estas secciones solamente se admiten en la forma que se indica en el presente.

## Antes y después del arresto

CANADA. — El líder del partido de la oposición, Lucien Rivard, que el pasado mes de marzo fue acusado como presunto autor de un alijo de contrabando de narcóticos y que hace un par de semanas pudo al fin ser arrestado por la Policía, asiste actualmente a juicio, y en caso de no comparecer ningún otro testigo que pueda atestiguar la inocencia en este "affaire" del ex-político, éste sería expulsado del país. En las fotos:



A la izquierda, Lucien Rivard antes de su arresto, y a la derecha, cuando fue detenido por la Policía. El contraste es asombroso. — (Agencia Torremocha).

### Sucesos en España

## Mueren ahogados en Ciudad Rodrigo un hombre y su hijo

El padre, y tras él la madre, se arrojaron al agua por salvar al chico

## Violento incendio en una fábrica de muebles madrileña

SALAMANCA, 11.—Ha muerto ahogado en el río Aguada, a su paso por Ciudad Rodrigo, Isidro Martín Diego, juntamente con uno de sus hijos. Esta familia, que vive en San Sebastián, donde trabajan en una fábrica de harinas, había llegado para disfrutar unas vacaciones. En la tarde de hoy decidieron dar un paseo en barca por el río, alquilando una de ellas en el lugar conocido por Fábrica de la Cocha. En el sitio más profundo del río se puso en pie en la barca uno de los hijos y cayó al río. Inmediatamente se lanzó al agua su padre para intentar salvarlo, pero ambos desaparecieron. La madre, al ver que ninguno de ellos subía a la superficie, también se lanzó al agua para tratar de ayudar a su esposo e hijo. Unos vecinos que estaban en la orilla y presenciaron la escena, intentaron rescatarlos, pero a la única que consiguieron sacar fue a la madre, que salió con síntomas de asfixia... No han sido encontrados todavía los cadáveres del padre ni del niño.

**INCENDIO**  
 MADRID, 11.—Se ha declarado un violento incendio en una fábrica de muebles en la calle de Andrés Ripoll número siete, propiedad de don Miguel Rodríguez y don Antonio Andrés. Los daños han sido muy importantes, estimándose en cinco millones de pesetas las pérdidas. Fue necesario desalojar algunas de las viviendas próximas, pero no ha habido que lamentar ninguna desgracia personal.

**CAE POR UN TERRAPLEN**  
 EL FERROL DEL CAUDILLO, 11.—En la carretera de San Jorge al Ferrol, el camión matrícula de La Coruña 3489, por causas que se desconocen, voló por un terraplén. Trasladados al hospital los ocupantes del vehículo, el conductor del mismo, Angel Fernández Pérez, de treinta y tres años, casado, ingresó ya cadáver. Su acompañante, Faustino Seoane Santamaría, de veintiseis años, soltero, sufre gravísimas heridas.

**ATRACO EN BILBAO**  
 BILBAO, 11.—Dos individuos agredieron esta mañana, en Los Caños, a Calisto Fernández Rubio de setenta años de edad. Le arrebataron tres mil pesetas que llevaba en la car-

### Se descubre una obra de Salzilla

CARTAGENA, 11.—Detrás de un retablo del siglo XVII existente en una de las capillas de Santo Domingo, ha sido encontrado el busto de una Dolora a que, en opinión del escultor murciano Sánchez Lozano, es obra de Salzilla.

## Falleció el alcalde de Burgos, don Honorato Martín Cobos

A título póstumo se le concede la Medalla de Oro de la Ciudad y se le dará su nombre a una calle

MADRID, 11.—Don Honorato Martín Cobos Leguera, que actualmente desempeña la Alcaldía de Burgos y había sido también gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Las Palmas, falleció esta madrugada a las seis, en el Sanatorio de San Francisco de Asís, donde había sido sometido a una intervención quirúrgica que demandaba la gravedad de su estado.

### EL CADAVER, EN BURGOS

BURGOS, 11.—Trasladado desde Madrid, llegó el cadáver del alcalde de la ciudad, don Honorato Martín Cobos. Le acompañaban su viuda, hijos y otros familiares, así como el alcalde accidental de la ciudad, en representación de la Corporación Municipal. Al domicilio del finado acudieron inmediatamente las demás autoridades locales y el arzobispo de la diócesis, que rezó un responso ante el cadáver, en la capilla ardiente instalada en su despacho.

Posteriormente, se reunió el Ayuntamiento en sesión extraordinaria necrológica, acordando conceder al finado la Medalla de Oro de la Ciudad a título

póstumo y dar su nombre a una calle en el polígono industrial "Gamonal-Villinar".

El cadáver será trasladado al salón de sesiones del Ayuntamiento, donde quedará instalada la capilla ardiente, velándolo miembros de la Corporación y del Consejo Provincial del Movimiento.

### EN BARCELONA

## De alta la enferma que se le trasplantó un riñón

BARCELONA, 11.—En el Hospital Clínico se dio de alta a la enferma doña Josefa Noguero, que fue operada de trasplante de riñón por los doctores don José María Gil Vernet y don Antonio Carlos Riera. La paciente se encuentra perfectamente y ha salido ya de la cámara esterilizada en que ha permanecido durante el período operatorio y postoperatorio. Ha sido autorizada para recibir visitas, y el próximo sábado marchará a su domicilio particular completamente restablecida.

## El «Olatrane San Lucas», en Sanlúcar de Barrameda

Un petrolero, al tratar de hacer un saludo a la nave, le destrozó el bote y averió el barco

SANLUCAR DE BARRAMEDA, 11.—La presencia del barco «Olatrane San Lucas», del capitán Etayo, en este puerto es la novedad del día. Hoy fueron numerosas las personas que se acercaron a la playa bajode, guía para contemplar la nave, y otras muchas, en canoa, lle-

garon hasta ella para verla de cerca.

Mientras tanto, el capitán Etayo y los tripulantes se dedicaron a buscar campamentos para arreglar la nave y preparar un bote, ya que el que traían en la popa fue completamente destrozado por un petrolero que, a la altura de Chipiona, anoche, al tratar de hacer un saludo a la nave, le arrojó el bote y averió el barco, aunque no gravemente. Será reparado en estos días.

El capitán Etayo ha manifestado que tardará en salir cuatro o cinco días y que estima invertirá, en su ruta hacia el Estrecho de Magallanes, seis meses, de no surgir contratiempos y serias favorables el tiempo y el viento. El «Olatrane San Lucas» está siendo aprovisionado de víveres. Los víveres de Sanlúcar han regalado a la tripulación varias cajas de manzanilla. La acogida de la población al capitán y la tripulación, compuesta de diez hombres, ha sido muy cordial y de gran simpatía y admiración.

El «Olatrane San Lucas» fue remolcado ayer desde El Pichacho, en Chipiona, por un pesquero; en otro caso, hubiera llegado hoy a Sanlúcar, ya que tanto las corrientes como el viento los tenían de proa.

### Temas del momento

## Refinada crueldad

Pocos días van que hacía referencia a los inútiles empeños soviéticos para explicar «universariamente» la no existencia de Dios a los sectores intelectuales. Ahora, Radio Vaticano recoge de periódicos de Moscú «tiraduras de pelos» porque la campaña a nivel del pueblo contra la Religión es un fracaso más sonado y estrepitoso en cuanto se tiene en cuenta el inmenso aparato montado para la propaganda, rico en artilugios de toda especie, en los que se emplea la burla, la amenaza, el «sensus argumentorum».

Esos fracasos, previstos estaban. Podrá colectivizarse la propiedad a punto de bayoneta despojando al hombre de su sagrada personalidad individual, en la que forzosamente tiene que estar comprendido el derecho natural de ser dueño de lo suyo (y hasta en estos estadistas comunistas no tienen más remedio que ir cediendo ante el imperio de la realidad). Muchas cosas contrarias al deseo de los pueblos pueden realizarse a fuerza de fusilamientos y a golpes de látigo. Lo que no puede hacerse es arrancar del alma su innata creencia en el Todopoderoso —lo que es una prueba más de su existencia—. Recordemos, bien viene al caso, a aquel gran explorador que recorrió los países más diversos, poblados aún ignotos, tribus salvajes de varios continentes, que decía: «He visto pueblos rarísimos, incluso algunos que no tenían Ejército, ni guerreros de clase alguna, ni policías, pero no encontré uno sólo que careciera de religión».

Si efectivamente desde que nuestro padre Adán fue creado hasta ahora, la Humanidad es fiel a la creencia en la existencia del Supremo Hacedor, llámese en unas partes el Gran Manitú, en otras el Señor de las Cosechas, etc... querer ir a la contra tiene que ser propio de quien sólo sabe tirar coques.

Ahora bien, el empeño comunista por arrancar la fe de las almas, aparte el indicado inútil empeño, encierra la mayor de las crueldades aun en el supuesto de que nada exista por encima del hombre humano.

«Aquellas palabras del duro picador me hicieron entender bien por vez primera eso: que no puede inventarse crueldad más refinada, más terrible, que apartar al hombre de la Fe».

SANTAREN

### «MULTIMUEBLE»

Arme Ud. mismo en pocos minutos su mueble. BIBLIOTECAS - ESTANTERÍAS - EXPOSICIONES, etc. Solicite demostración sin compromiso en: Mecanográfica PEYMAN S. L. Jorge Vigón, 13. Teléfono 211212

### Sucesos en el extranjero

## Veintitrés muertos por quemaduras de ácido en Turquía

Chocó un autobús con un camión cargado con botellas de esta materia

## Un misterioso virus ataca a los internados en un hospital norteamericano

ESTAMBUL, 11.—Veintitrés personas han resultado muertas a consecuencia de las quemaduras producidas por un ácido cuando el autobús en que viajaban entró en colisión con un camión cargado de botellas de esta materia.

El camión voló y cayó con el autobús en una zanja y las botellas de ácido se rompieron. Los pasajeros del autobús fueron presa del pánico al ver salir humo, pues creyeron que era un incendio. Salieron del autobús y fueron a caer en la zanja, que se había convertido

en un baño de ácido. Dieciocho murieron en el acto y cinco más tarde en el hospital. Otros 17 tuvieron que ser trasladados al hospital con heridas graves.

**VIRUS MISTERIOSO**  
 WASHINGTON, 11.—Parece ser que once internados en un establecimiento psiquiátrico han contraído un misterioso virus, que ya produjo la muerte de otros ocho, según han comunicado los funcionarios del Hospital Mental de Santa Isabel.

Más de cuarenta pacientes se han visto afectados por el virus, que guarda cierta semejanza con la pulmonía. Especialistas del Centro Federal de Enfermedades Contagiosas de Atlanta (Georgia) intentan determinar cuál pueda ser el origen del virus en cuestión.

**PEREGRINOS MUERTOS**  
 SAO PAULO (Brasil), 11.—Cinco peregrinos que acudían a un santuario local han resultado muertos y otros 22 heridos, al chocar el camión en que viajaban contra un tren expreso, a 200 kilómetros de esta localidad.

## Medyser confección

DUPLIQUE su dinero las rebajas de agosto

TRAJES CABALLERO AMERICANAS PANTALONES  
 TRAJES SEÑORA VESTIDOS, FALDAS GENEROS DE PUNTO, ETC

## Medyser medida

Una de las pocas Casas

con talleres propios con garantía

TRAJES CABALLERO AMERICANAS PANTALONES  
 ABRIGOS SEÑORA TRAJES CHAQUETA VESTIDOS, FALDAS

## Medyser medida, serie

Solución a TODOS los problemas del vestir bien

Son las telas, las confecciones y la medida para equipos de NOVIOS - TURISMO - FIESTAS ESTUDIANTES - COLEGIALES - TRABAJOS y VESTIR.

# MEDYSER

3 plantas comerciales de exposición y venta

MURO DE LA MATA, 9 Y 10 (ESPOLON). TELEFONO 22.58.58